

Modře natištěné štítky znamenají, že není zaplacené předplatné! Předplatné na jeden rok je 32,71+ 2,29 (GST) = 35 kan. dolarů Cena 1.40 + 0.10 (GST) = 1.50 dolaru.	Agreement # 40005374/ Registration # 09089		Telefon: 416/530-4222 Fax: 416/530-0069 Záznamník: 416/530-0202 E-mail: abrezina4222@rogers.com abe@satellite1-416.com
	Datum, dokdy jsou noviny předplacené, je v pravém horním rohu štítku!	J Time Committed À dé lai convenu	

No. 2.

(304.)

Vol. 14.

ČESKOSLOVENSKÝ ČTRNÁCTIDENÍK - CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY

satellite



1-416

Published by ABE, P. O. Box 176, Station „E“, Toronto, Ontario, Canada M6H 4E2

www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org

Thursday,

January 29,

2004

Kdo je kdo v Břetislavovi a Jitce? Kousek historie i současnosti

Břetislav a Jitka aneb *Jak se dělá mapa Evropy* je inscenace v dramaturgii a režii Brigity Hamvašové hravá, vtipná a její děj vychází z legendy o historickém postavení silných rodů z ranného středověku. Celá století nabírala legenda o zamilované dvojici, kterou zpracoval po svém Miloslav Švandrlík (a ilustroval Jiří Winter Neprakta) ve své knize *Nemravná dívka na vdávání*, romantické prvky v povědomí českého národa.

Možná že nebude ke škodě říci si o některých postavách humorného apokryfu malinko více, než může samotná hra nabídnout.

Zalistujme si jen krátce v historii. Zdrojů máme hned několik: především Kosmova kronika, o kterou se také opíral ve svém díle *Dějiny národu českého* i František Palacký (vydání z r. 1968), shrnutí nejnovějšího data bádání v *Toulkách českou minulostí* Petra Hory (třetí upravené vydání 1995) a v edici *Odkaz* publikaci *Panovníci českých zemí* Petra Čorneje a spol. (z roku 1992). Přestože jsem „nahlédla“ do všech, nejbližší (přírozeně) mi bylo podání v *Toulkách*. Začneme hned od začátku:

Pověst o vzplanutí příštího českého vládce Oldřicha k mladé (vdané?) selce, jejíž jméno by dnes asi znělo Božena Křesinová, se snad udála takto: asi roku 1004, v prvním roce vlády slabošského Jaromíra, lovil jeho mladší bratr Oldřich na Lounsku. U studánky (jmenuje se dodnes Boženina), tam, kde Peruc (stojí východně od Loun nedaleko řeky Ohře) ještě zřejmě ani nestála, spatřil spanilou pradlenu. Krása Boženy Oldřichovi učarovala. Sám byl ženat, ona (patrně!) vdaná, ale to tenkrát neznamenalalo žádnou velkou překážku. A tak mladici s pletí bělejší než labuť, lesklejší než slonová kost - praví Kosmas - odvezl. Brzy se narodil od sudiček všemi ctnostmi podarovaný synek Břetislav. A bylo na čase! Vždyť nebýt Boženy, přemyslovský rod vyhynul po meči.

Břetislavovo dětství a jinošství se krylo se smutnou dobou, kdy v Čechách vládli nejprve Jaromír (do r. 1012, starší Oldřichův bratr, který byl jedním z Vršovců zavražděn r. 1035), poté Břetislavův otec Oldřich do r. 1034, kdy nečekaně zemřel a vládu převzal sám Břetislav I., který byl do té doby úředním knížetem na Moravě a sídlil na starobylém hradě Olomouci. Břetislav I., desátý v posloupnosti historických Přemyslovců, kníže, kterého Kosmas zahrnul mnoha obdivnými přezdívkami, mezi nimi i dodnes živou „nový či český Achilles“. Byl politikem, jenž se celkem úspěšně pokusil vrátit knížecí moci lesk a zemi správnou roli v evropském dění. Narodil se snad r. 1005, v dobách hlubokého úpadku přemyslovského státu, vládl přes dvacet roků v letech 1034-1055. Za jeho života vzrostlo přemyslovské panství o Moravu. Břetislav byl svého času posledním Přemyslovcem v mužské linii.

Jitka? Byla patnáctiletá krasavice, německá šlechtična z krve nordgavských hrabat. Před časem, jak bylo obvyklé, se ocitla v rodinném klášteře na vychování. Schweinfurt čili Svinibrod leží na řece Mohanu v Bavorsku. A tam ji patrně r. 1030 spatřuje statný Břetislav. Zamilovává se po uši a na první pohled. Je sám bohatý a urozené krve, mohl by se ucházet o dívčinu ruku bez problémů, on však volí raději rytířské gesto - posazuje schovanku “na kůň”, mečem přesekává ochranný řetěz a dívku unáší. Kdo nevěří... faktem ale je, že se mu Jitka stala milující celoživotní partnerkou a že mu povila snad sedm dětí, z toho pět synů: Spytihněva, Vratislava, Konráda, Otu, Jaromíra, což později mělo za následek téměř zhroucení přemyslovského trůnu, kolik uchazečů se na něj snažilo posadit.

A ještě jedna zajímavá postavička z celé té škály romantických a bouřlivých - Prkoš - paní Hamvašová se přiklonila k původnímu - z Kosmova vyprávění - Prkvoš, správce hradu Bílina: Toho potkala za zradu druhé části české armády v boji proti Sasům krutá odplata - český kníže Prkvošovi nejprve

Režisérka Brigita Hamvašová s Ivanem Rázlem, kterého obsadila do role Kochana, hlavy rodu Vršovců

nechal usekat údy a poté jej utopit v řece Bílině. Neobyčejná krutost je příznačná pro toto období.

A tak si jen pro úplnost řekněme, že česká raně středověká historie nabízí hned tři romantická a pro budoucnost země současně i osudová setkání mileneckých a posléze i vládcovských dvojic. Tou nejstarší je pramáti Libuše, která si vybrala za muže Přemysla Oráče ze Stadic, zakladatele rodu Přemyslovců.

„Možná někoho překvapí, že rozený Pražák Miloslav Švandrlík (10.8.1932) původně zamýšlel stát na prknech, jenž znamenají svět. Zahájil (ale nedokončil) totiž studia na DAMU v Praze, obor herectví a režie. Pak si to zřejmě rozmyslel a našel smysl svého konání v psaní knížek. Na svém kontě má na šedesát titulů, většinou humoristických. O jeho práce měly zájem časopisy, televize i rozhlas. Nikdy se neangažoval do žádné strany. Je nositelem Haškovy ceny z roku 1960 a o třicet let později Ceny za český bestseller. Nemusíte ani dlouho hádat, o jaký titul se jednalo - nejúspěšnější knihou jsou *Černí baroni* s postavou Kefalina, který se objevuje i v dalších volných pokračováních. “Baroni” byli zfilmováni režisérem Zdeňkem Sirovým, a zdramatizováni hned několikrát - V. Venclíkem pro Divadlo ABC, M. Fialou z Olomouce a J. Bauerem v Plzni. Připomeňme si ještě např. *Předvojenské lásky černého barona*, *Ještě máme co jsme chtěli*, *Poručíme větru, dešti*; humorné: *Krvavý Bill*, *Doktor od jezera hrochů*; horory: *Draculův švagr* aj. Jen na okraj - třináctidílný český televizní seriál *Nemocnice na kraji města* po dvaceti letech vystřídal jedenáctidílný seriál natočený v Brně režisérem Jurajem Herzem na základě Švandrlíkových knih s baronovskou tematikou. (Prý se v něm neopakuje jediná scéna a není obsazen jediný herec stejnou rolí jako ve filmové verzi *Černí baroni*. To už je jiná kapitola.)

Životním krédem krále humoru je “Co nemožno změnit, je nutno snášeti”. A kdybyste chtěli Mistra humoristického pera potěšit, pak by to měl být originální zvoneček. Je totiž zvonců vášnivým sběratelem.

Jiří Winter Neprakta (12.7.1924), rovněž rozený Pražák, vystudoval Státní grafickou školu v Praze, obor malířství. Pamatuje a zažil mnohé, dokonce byl i v roce 1944-45 vězněn za odboj. Je nositelem celé řady mezinárodních soutěží, prvním oceněním byla Haškova cena v roce 1961 a tím posledním oceněním z roku 2001 byl zápis do Guinnessovy knihy rekordů za svých 35 000 uveřejněných ilustrací. Nesmíme opominout, že stál u zrodu humoristického oblíbeného týdeníku Dikobraz, na jehož vzkříšení společně s panem Švandrlíkem dnes pracuje. Pod pseudonymem Neprakta jej známe od roku 1948. Vedle nádherných výtvarně jednoduchých a v jasných barvách s černou konturou vyvedených ilustrací jsme se s jeho pracemi mohli setkat ve 200 titulech knih, které ilustroval, v plakátové tvorbě, pohlednicové i kalendářové. Má za sebou nespočetné množství samostatných výstav nejen v Praze, ale i v zahraničí. Pozor, obdivovatelé nepraktovského kresleného humoru, k jeho 80. narozeninách je připravována velká knižní publikace. A že si král kresleného humoru potrpí na černý humor za každých okolností, dokazuje i jeho životní krédo “Nevažte si života, stejně z něho nevyváznete živí”, není co dodat.

Snad už jen věřit, že práce pětaticetičlenného kolektivu herců, techniků a výtvarníků pod vedením režisérky Nového divadla Brigity Hamvašové přinese divákům naplnění jejich představ o humoru, pohodě a pěkném kulturním zážitku.

Rezervace je nutná na tel.: přes den 416/363-7686, večer: 416/463-3182.

Text a foto: Věra Kohoutová

satellite 1-416

Agreement # 40005374/ Registration # 09089

P.P.I.C. Accounts # 1001583

GST Business # 86957 0572 RT0001

Paid in Toronto

CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY
published by ABEP.O. Box 176, Station „E“,
Toronto, Ont. M6H 4E2

Telefon: (416) 530-4222

Záznamník: (416) 530-0202

Fax: (416) 530-0069

E-mail: abrezina4222@rogers.com

satellite1-416@satellite1-416.com

abe@satellite1-416.com

www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org

Pražská adresa: ABE/Hombre,
Poštovní schránka 32, 108 00 Praha 10

Tel.: 274 777 476 nebo 495 269 285

Tel./ Fax/Záznamník: 274 770 929

Aleš Březina - redaktor;

Advertising rates: 22.00 per inch/col.
1.65 CDN \$ per line/col.

Předplatné:

v Kanadě \$ 32,71+2,29 = 35,00,

pro ostatní svět CND \$ 48-, US \$ 35 -

v ČR 600 Kč, na Slovensku 800 SK

PDF elektronicky \$ 22 -

V ČR a na Slovensku 150 Kč (200 SK)

Churches

**ČESKÉ A
SLOVENSKÉ
BOHOSLUŽBY
V TORONTĚ****Československý baptistický sbor**
(Czechoslovak Baptist Church); 200
Annette St., Toronto, Ont. M6P 1P6. Zpívá
pěvecký sbor. Každý je srdečně vítán.
Začátek nedělních bohoslužeb je v 10:00.
Středeční biblická hodina v 19:30. Rev. Ján
Banko. Tel.: (416) 767-2027 nebo (905)
337-7457.**KITCHENER:** Každou druhou neděli v
měsíci v 17:00 - Benton Baptist Church**Moravští bratři (Moravian Brothers
Church);** Bohoslužby pouze anglicky-
neděle v 11:00. 7 Glenora Ave. Toronto,
On. M6C 3Y2. Tel.: (416) 656-0473.
Duchovní správce: Rev. Basil E. Coward.**Rímsko-katolický kostol sv. Cyrila a
Metoda (R.C. Church of St. Cyril and
Methodius),** 5255 Thornwood Drive,
Mississauga, Ont. L4Z 3J3. Slovenská
omša: Ne.: 11:00, po a št.: 8:00, út., st. a
pá.: 19:00, 1. so 18:00. Anglická: Ne.: 9:00
a so.: 17:00. Farár: M. Verčimák. Tel.: (905)
712-1200, fax: (905) 712-0974.**Římsko-katolický kostel sv. Václava**
(R.C. Church of St. Wenceslaus), 496
Gladstone Av., Toronto, Ont. M6H 3H9.
Bohoslužby: neděle v 10:30, pátek 19:00.
Duchovní správce: Rev. Libor Švorčík. Tel.:
(416) 532-5272, fax: (416) 516-5311.**Slovenský evanjelický kostol**
augšburgského vyznania sv. Pavla
(Slovak Evangelical Lutheran Church of
St. Paul) 1424 Davenport Rd., Toronto,
Ont. M6H 2H8. Tel.: (416) 658-9793. Rev.
Ladislav Kozák, Bohoslužby: nedeľ'a: 9:30
(angl.), 10:45 (slovensky).**Slovenský grécko-katolický kostol sv.**
Marie (Slovak Greek Catholic Church of
St. Mary) 257 Shaw St., Toronto, Ont. M6J
2W7. Tel. 531-4836. Farár: M. Čajka.
Bohoslužby 9:00 angl., 10:30 slov.**Slovenská grécko katolícká katedrála**
Premenenia nášho Pána-Slovak Greek
(Catholic Cathedral of Transfiguration
of our Lord) 10350 Woodbine Ave.,
Markham, Ont. L6C 1H9, Rev. John Fecko.
Bohoslužby 9:30 anglicky, 10:30 slovensky.**Lutheránsky kostol sv. Lukáša, (Lutheran**
Church of St. Luke), 3200 Bayview Ave.
(Bayview a Finch), Toronto. Slovenské
bohoslužby: 8.2. , 14.3., 9. a 18. 4., 2.5. a
20.6. o 12:30 hod.**Kat. bohoslužby mimo Toronto**
Burlington: Holy Sepulchre Cemetery-
neděle 15:00 hodin.Duch. správce: Rev. L.
Švorčík, St. Adalbert R.C. Mission, tel.: (905)
523-1932 nebo (416) 532-5272; 464 Plains
Rd. W., Burlington L7T 1H2.**Ottawa:** Kostel sv. Leopolda Mandice:
(Lyndale a Hlinchey): 3. neděle v 9:00.**NOKTURNA NA MASARYKTOWNU**
koncertní série 2003-2004

Předposlední koncert sezóny

BORIS KRAJNÝ - klavírVynikající český pianista světového formátu,
který koncertoval ve většině hudebních sálů po světě
(Evropa, U.S.A., Kanada, Austrálie, Japonsko, Jižní Afrika...).

Na programu bude Scarlatti, Beethoven, Schubert, Debussy, Smetana, Dvořák...

NEDELE 15. ÚNORA 2004 - 5 HOD.

Vstupné: \$ 20.00, studenti \$ 15.00

Rezervace nutná - volejte 416-439-4354RESTAURACE PRAHA - MASARYKTOWN
450 Scarborough Golf Club Road**Česká televize Nový Záběr**

vysílá v Ontariu vždy v sobotu v 10 hodin

opakování v úterý v 7:30 hodin

na stanici OMNI 1 (V Torontu kanál 47/kabel 4 a 218)

E-mail: slepcikovam@sympatico.ca.

Infomační a imigrační středisko ČSSKÚřední hodiny jsou v úterý od 19 do 21 hodin
v budově kostela sv. Václava, 496 Gladstone Ave.
(Křižovatka Bloor St. W. a Dufferin St.)

Poštovní adresa je:

P. O. Box 564, 3044 Bloor St. W., Toronto, Ont. M8X 2Y8

Tel.: 416/925-2241, fax: 416/925-1940

E-mailové adresy: Ústředí: ustredi@cssk.ca

Torontská odbočka ČSSK: Toronto@cssk.ca

Webová adresa ČSSK: www.cssk.ca

nebo www.cssk.satellite1-416.com

Torontská odbočka ČSSK

Telefon: (416) 762-6846

Masaryk Memorial Institute Inc.

450 Scarborough Golf Club Rd., Scarborough, Ont. M1G 1H1

Tel.: (416) 439-4354, Fax: (416) 439-6473

Knihovna na Masaryktownu

Pondělí a pátek: 16:00-18:00, středa: 16:00-21:00

Tel.: 416-431-9477

Satellite 1-416 jsou nezávislé noviny reflektující různé názory, které se
nemusejí vždy shodovat s názory redaktora těchto novin.Jsme přesvědčeni, že výměna myšlenek a názorů slouží vzájemnému
pochopení a porozumění. Naším úkolem není říkat čtenáři, co si má myslet,
ale předat mu informace, z kterých si může udělat svůj vlastní názor.Přebírání původních článků a informací je možné,
pokud se nezmění charakter článku a pokud nebude porušena rovnováha,
která se diskusí sleduje.Všechny články v našich novinách musí být podepsané a autor zodpovídá
za správnost údajů v nich uvedených.**We acknowledge the financial support
of the Government of Canada, through the Publication
Assistance Program (PAP) toward our mailing costs.***MILAN RÚFUS**POCTA BÁSNIKOVÍ**PRI PRÍLEŽITOSTI
75. NARODENÍN BÁSNIKA
PÁSMO POÉZIE
28. FEBRUÁRA 2004
o 19:00 hodine**CHURCH
OF ST. LUKE LUTHERAN
3200 Bayview Ave.
(Bayview a Finch)**TORONTO
Vstupné \$5.00*

Internet

**Naše internetové
stránky****Satellite 1-416**

Výběr z článků v našich novinách.

Aktuální vždy v den vyjití novin.

www.satellite1-416.com**www.zpravy.org**

**Aktualizované stránky
ČSSK**Zpravodajství Ústředí Českého a
Slovenského sdružení v Kanadě**www.cssk.satellite1-416.com****www.cssk.ca**

Nové divadloNové i starší hry, které uvedlo Nové
divadlo v Torontu**www.divadlo.satellite1-416.com**

Kalendář

Co se připravuje

v krajské komunitě v Kanadě

www.kalendar.satellite1-416.com

NHLPo každém zápase v Torontu zde můžete
nalézt rozhovory s našimi hokejisty, včetně
obrázků z utkání**www.nhl.satellite1-416.com****www.zpravy.org/nhl**

Česká doplňovací školav Torontu v kostele sv. Václava
496 Gladstone Ave. - TorontoVyučování je v sobotu
od 9 do 11 hodin**Informace:**

L. Čarková: 416/536-5342

Škola ve Scarboroughje v Cornell Junior Public School
61 Holmfirth Terr., Scarborough
Vyučování je od 9:30 do 12 hodin**Informace:**

M.M.I.: 416/439-4354

Slovenská škola v Oakvillese koná v St. Bernadette School
1202 Heritage WayVyučování je v sobotu
od 9:30 do 12 hodin**Informace:**

Viera Banková: 905/337-7457

Dirigent**Míša Roháč,**

který vystudoval v Kanadě

a nyní působí v ČR

vystoupí na koncertu

v sobotu 7. února 2004

ve 20 hod.

v Living Arts Centre,

Mississauga,

a bude řídit

Mississauga Symphony

Orchestra

Sólista: Adrian Anantawan

(violin)

Program:Smetana: *Vltava*Čajkovskij: *Houslový koncert*Sibelius: *Symfonie č. 2***Kalendář****31. 1. (so.) 19:00**

Sokolské šibřinky

Kostel sv. Václava

Sokol Toronto

4. 2. (st.) 13:00

Setkání seniorů (videofilm)

Kostel sv. Václava

6. 2. (pá) 20:00

7. 2. (so) 16:00 a 20:00

8.2. (ne) 16:00

Břetislav a Jitka

Nové divadlo

Joseph Workman Auditorium

1001 Queen St. W.

7. 2. (so) 20:00

Míša Roháč

diriguje Mississauga Symphony Orchestra

Living Arts Centre, Mississauga

8. 2. (ne.) 14:00

Sokolské dětské šibřinky

Kostel sv. Václava

Sokol Toronto

14.2. (so) 18:00

Valentine's Party

Bohemian Restaurant

Waterdown (905) 689-6013

15. 2. (ne.) 14:30

73. valná hromada Sokol Toronto

Hala Kostela sv. Pavla

15. 2. (ne) 17:00

Nocturno: Boris Krajný

Masaryktown

18. 2. (st.) 13:00

Setkání seniorů - přednáška

Kostel sv. Václava

21. 2. (so.) 19:00

Veselice

Farnost sv. Pavla

21. 2. (so.) 19:00

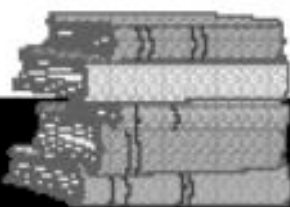
Farní ples Farnost sv. Václava

Nové divadlo v Torontě uvádí
historickou komedii**Břetislav a Jitka**

aneb

jak se dělá mapa
EvropyPodle
románu
Miloslava
Švandrlíka
napsala a
režirovala
Brigita
Hamvašová**Pátek**
6. února 2004, 8 hod.**Sobota**
7. února 2004, 4 & 8 hod.**Neděle**
8. února 2004, 4 hod.**Joseph Workman Auditorium**
1001 Queen St. W., Toronto
Reservace & Informace:
(416) 363-7686 (den)
(416) 463-3182 (večer)**Sokolské Šibřinky**

Hasičský bál

Hoří má panenka!**K tanci hraje PRESOVIA**
31. ledna 2004 začátek v 19:00
Hala Sv. Václava Gladstone Ave.,**Toronto****Bohatá tombola****Velký výběr dobrot k večeři i po večeři.****Vstupné: \$ 18. 00 Masky : \$ 12. 00****Informace: Květa Králová****Tel : 416/504-5787****jnCZECH BOOKSTORE**PRODEJ ČESKÝCH KNIH
ZA NEJLEPŠÍ CENY!Doprodávající nástenných a stolních kalendářů
Navštivte náš stánek při představení
Nového divadla v Torontě 6.-8. 2. 2004**416.289.2476**
www.jnczechbookstore.com

ZASÍLÁME POŠTOU - OBJEDNAME KNIHY JEN PRO VÁS

Czech & Slovak Institutions**České velvyslanectví****Czech Embassy**

251 Cooper St.

Ottawa, ON K2P 0G2

Tel.: (613) 562-3875

Fax: (613) 562-3878

E-mail: ottawa@embassy.mzv.cz

Slovenské velvyslanectví**Slovak Embassy**

50 Rideau Terrace

Ottawa, ON K1M 2A1

Tel.: (613) 749-4442; 749-4450

Obch. zast.: (613) 749-3178; Fax: 749-4989

Český konzulát v Montrealu**Czech Consulate in Montreal**

1305 Ouest Avenue des Pines

Montreal, QC H3G 1B2

Tel.: (514) 849-4495

Fax: (514) 849-4117

E-mail: montreal@embassy.mzv.cz

**Honorary consulates
of the Czech Republic****Calgary, AB****Honorary Consul: Jaroslav Jelínek**

611-71st. Avenue SE.,

Calgary, AB T2H 0S7

Tel.: (403) 269-4924, fax: (403) 261-3077.

E-mail: jelinek@terramanagement.com.

Toronto, ON**Honorary Consul: V. L. Rosický**

701-4711 Yonge St., Toronto, ON M2N 6K8

Tel.: 416/226-4528, fax: 647/436-1407

E-mail: consul@canczech.com

www.canczech.com

St.: 13:00 - 16:00 (po předchozím ohlášení)

Vancouver, BC**Honorary Consul: K. E. Newman**

1480-885 West Georgia St.

Vancouver, BC. V6C 3E8

Tel.: 604/601-2011, fax 604/639-3134

E-mail: newman@insigniacorp.com

Po. - pá: 9:00-12:00 a 14:00-17:00

**Honorary consulates
of the Slovak Republic****Vancouver, BC:**

200-247 Abbott St.

Vancouver, BC V5Z 1E4

Tel. & Fax: (604) 682-0991

www.slovakia.org

Hours: Tuesday 14:00-16:00

Thursday 10:00 - 12:00

Mr. Stanislav Lisiak, Honorary Consul

Jurisdiction: British Columbia

Calgary, AB:

208 Scenic Glen Place N.W.,

Calgary, AB T3L 1K3.

Tel. and Fax: (403) 239-3543

Hours: Monday and Thursday

17:30-19:30.

Mr. Ludovit Zanzotto, Honorary Consul

Jurisdiction: Alberta and Saskatchewan

Winnipeg, MB:

99 Grace Street, Winnipeg, MB R3B 0E4

Tel. and Fax: (204) 947-1728

Hours: Weekdays 9:00. - 12:00

Mr. Jozef Kiska, Honorary Consul

Jurisdiction: Manitoba

Toronto, ON:

1280 Finch Avenue West, Suite 407

North York, ON M3J 3K6

Tel: (416) 665-1499, Fax: (416) 665-7488

Hours: Monday to Friday 10:00 - 16:00

Saturday by appointment

Mr. John Stephens, Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Ontario

Montreal, QC:

3700 rue de Montagne

Montreal, QC H3G 2A8

Tel.: (514) 843-3700, Fax: (514) 987-5460

Hours: Monday and Thursday 16:00 -18:00

Mr. Mark Kmec, Honorary Consul

Jurisdiction: Province of Quebec

**Toto číslo bylo dáno
do tiskárny****26.1.2004 v 22:28****Příští číslo vyjde:****12. 2. 2004**

Medical

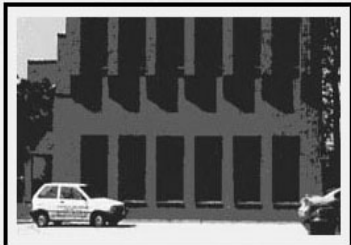
Příjemné kvalitní
zubní ošetření

nabízí

**dr. LUDMILA
SCHUCKOVÁ**

Sobotní a večerní návštěvy možné!

Ráda pomohu nově příchozím!

**1849 Yonge St. - Suite 409
(Yonge & Davisville)
Toronto, On. M4N 1Y2.
(416) 487-7900****Dr. Petr
Munk****Chiropraktik****1552 Bloor
St. W.
Toronto, Ont.**Ordinační
hodiny:
Pondělí-
pátek
10:00-19:00**Tel.: 533-0005****CLINIC OF BIOMEDICINE****4195 Dundas Str.W. - Toronto, On.**

nabízí účinnou léčbu akutních a chronických nemocí za použití vysoce efektivních léčiv, která nemají vedlejší účinky. Ve většině případů můžeme pomoci pacientům trpícím zejména: nádorovými onemocněními, revmatismem bolestmi hlavy, nespavostí, sexuálními poruchami, kožními nemocemi, mentálními a emočními problémy (deprese, strachy), dětskými nemocemi atd.

Všichni naši lékaři jsou členy profesionální organizace a jsou řádně registrováni.

Pro podrobné informace prosím volejte:

416/255-3325**Meziměstsky zdarma: 1-877-863-2478**

No, to je úžasné! V polovině prosince loňského roku oslavil svoje... prostě více než osmdesáté narozeniny. Možná si to ani sám oslavenec nepřipouští. Patří jednoduše k lidem, kterým věk nevymezuje jejich aktivity. A ten náš oslavenec toho má na starosti stále tolik, že by si s tím měl co poradit i ten o polovičku mladší.

Jestliže v něm poznáváte Otu Dobiška, toho sympatického profesionála - majitele banketní haly Bohemian z Waterdownu, pak se nemylíte. Většina z těch, co žijí v okolí tohoto městečka, bývalého grafika z Hamiltonu znají téměř důvěrně. Už jistě dávno zapomněli na to, co bylo jeho původní profesí. On sám téměř také, nakolik jej pohltila zhruba v 70. letech myšlenka, že by si na místě, které nevyhlíželo příliš půvabně, ale které se téměř nabízelo svými možnostmi jako základ pro dobré umístění „nějakého“ byznysu: „Jezdil jsem kolem nějaký čas a ta stará rozbouraná cihelna mě jednou přímo trkla do hlavy: měla velkou rozlohu, členitost a kolem sebe prostor, který dával možnosti

NA OKRAJ

Dnes jen dvě črty o nádherných lidech, kteří navíc přišli ze stejného koutu země.

Chvála Ludmily Zemanové

Nepamatuji se, že bych o Ludmile Zemanové často četl v krajském tisku, přestože patří mezi nejpřednější hvězdy ilustrované dětské knihy na kanadském literárním nebi.

Začala v raném věku ve studiu svého otce, proslulého filmáře Karla Zemana. Pomáhala tvořit loutky pro jeho kreslené filmy, později psala scénáře, režírovala a ilustrovala dětské knížky. V roce 1984 se s manželem a dvěma dětmi přestěhovala do Kanady, učila ve Vancouveru, vytvořila kreslené filmy pro *Sesame Street*a se svým manželem kreslený film *Lord of the Sky* pro National Film Board. Dnes žije v Montrealu a píše a ilustruje dětské knihy. Dostala řadu cen a uznání, včetně, v r. 1995, *Governor General's Award* za ilustrace v knížce *The Last Quest of Gilgamesh*.

Zdá se, že Ludmila Zemanová dostává alespoň jednu cenu nebo uznání každý rok. 6. prosince 2003 o ní krásně psali v sekci pro dětské knihy *The Globe and Mail* Gail Edwards a Judith Saltman: *Ve své trilogii Sindbad (Tundra 1999), Sindbad in the Lands of Giants (Tundra, 2001) a Sindbad's Secret (Tundra 2003), Ludmila Zemanová převyprávěla a ilustrovala epizody z Arabských nocí, vábíc čtenáře stejně důmyslně jako Šeherezáda okouzila krále Šahrijat svým podivuhodným vypravěčským uměním v tisíci a jedné noci.* Chvála, jaké se nedostane mnoha smrtelníkům.

Česko-slovenské bratrství (nebo je to sesterství?) ve zpěvu

Měla zpívat slavná česká sopranistka Eva Urbanová a pak se zdálo, že zpívat nebude. Měl ji nahradit jen trochu méně slavný slovenský basbarytonista Gustáv Beláček. Obětavě na poslední chvíli přišel. A připravil nám v kostele sv. Václava v Torontu krásný večer. A právě, když kostelem, který nebyl stavěn na tak mohutné hlasy, se nesly tklivé tóny vodníkovy árie, sál se rozšuměl - Eva Urbanová přece přišla. Ale to všechno se dozvíte na jiném místě. Já jen chci poznamenat, jak krásné bylo vidět a slyšet společné vystoupení dvou vynikajících představitelů naší společné kultury.

Josef Čermák

Profesionál

někdy v budoucnu objekt rozšířit. A slibné parkoviště...“, zavzpomínal si pan Ota, s nímž jsme trávili nádherný poslední večer roku 2003. V Kanadě je od roku 1952 a na místě, kde se rozprostírá jeho byznys, už třetinu století.

„Postupně jsme prostory upravovali a přebudovávali, rozšiřovali a zušlechťovali,“ s úsměvem popisuje rozvoj svého byznysu. „Vždycky jsme měli v restaurantu, který se nikdy nejmenoval jinak než Bohemian, plno. Byla to spousta práce. Už jsme skoro ani neměli čas na spánek a tu mě napadlo, že bychom se mohli specializovat jen na banketní akce a restauraci pustit.“ A tak také udělal. Veškerou tu tíhu provozu táhli společně se Zdeničkou Maršálkovou, která ještě dnes je středem dění v kuchyni, a Jindřiškou Ronzovou, která s radostí již „babičkuje“. „To všechno, co tady vidíte, vždycky dělají vlastníma rukama ty dvě ženy a sklízely za to zasloužené uznání,“ říká dále brněnský rodák pan Dobišek.

A jestli má dnes trochu času si odpočinout? „No,“ říká a nedívá se mi přitom do očí, „teď nějaký mám i pro sebe. V jihošpanělské

Malaze mám malý hotýlek, kam jezdím na tři letní měsíce. O turisty tam není nouze, z Česka se jich tam nahrne hodně, každý týden přilétají letadlem. Od letiště to mají patnáct minut taxíkem do hotelu a za dvacet minut už jsou ve vodě... Je tam krásně.“ Vím, přitakám nevěřicně, že bych tam viděla našeho profesionála se jenom opalovat.

Ale také si umím představit, jak dlouhá je směna třeba na takového Silvestra - a ten poslední byl zcela vyprodán, kdy se hosté rozejdou a personálu tam po nich zůstane - jak to decentně nazvat... hromada práce. Nekonečná směna před a v nedohlednu konec té druhé, po akci. Ale to už je úděl profese. Nicméně, je dobré čas od času si připomenout, že pohodlí jedněm připravují ti druzí. A zejména když se všechno vyvede jako v pohádce, pak nezapomenout. Na tohohle Silvestra se nedá. Protože všechno, co tam bylo lidskou rukou vytvořeno, mělo nejen pohádkovou chuť, ale také jako z pohádky vypadalo. Hold, profesonál je profesionál, přiznávám zcela poctivě.

Věra Kohoutová



Ota Dobišek

Foto: V. Kohoutová

Bohemian
připravuje**Valentinskou zábavu
s večerí a tancem****V sobotu 14. února 2004**

S bohatým stolem sladkostí

Začátek v 18 hodin

Lístky 29 dolarů

Pouze s rezervací!

Když si vyzvednete lístky dopředu,
bude vám rezervován stůl bez ohledu na to, kdy dorazíte!**Tanec potrvá do 1 hodiny!****(905) 689-6013****215 Dundas St. East, No. 5 Highway****In the Heart of Waterdown****IVANA WELLS**

SALES REPRESENTATIVE

REAL ESTATE EXPERIENCE SINCE 1980

Specializing in West Toronto & Mississauga

Bus & Pager 416/235-2500**Direct Line 905/274-6555**

West Realty Inc., REALTOR



Gypsygrass - Serendipity



V listopadu jsme psali o novém cédéčku manželů Hankových *Sweet Eastern Wind*. Současně s touto nahrávkou vyšlo další cédéčko skupiny Gypsygrass *Serendipity*. Serendipity má být schopnost naléztí něco ztraceného. Diana Hanková ve svých textech se skutečně vrací do jakéhosi světa, který již zmizel do nostalgie vzpomínek. Bohužel na první desce jsou texty písní tak drobným písmem, že jsou čitelné pouze elektronickým mikroskopem. Na *Serendipity* jsem texty nenašel. Kritik Peter N. Ross připomíná, že na tomto albu je patrný vliv Boba Dylana, Jan Arden a Neil Younga a dále varuje, že tato hudba není vhodná pro každého, včetně komunistických aparátčků. Skutečností je, že jak název skupiny napovídá, mísí se zde cikánský folklór (hrají zde maďarští Rómové Piros Zakai, Laszlo Burray a Jenó Parádi), severoamerické country (zpěvačka Anne West) a zároveň je zde něco, co si přinesl Jan Hanka z domova (spolu s cellistou Jaroslavem Jarosilem a mandolinistou Radimem Zenklem). Podobně jako *Sweet Eastern Wind* je nutné si desku poslechnout několikrát. Jeden poslech skutečně nestačí. Ukázku z této desky přinášíme na našich webových stránkách. Více informací můžete dostat na www.hankomusic.com a cédéčko lze dostat na telefonním čísle 905/294-5904.

Finále klepe na dveře

Jak již jsme oznámili, bude se letošní plzeňský filmový festival Finále konat ve dnech od 29. března do 4. dubna 2004. Během festivalu budete moci shlédnout následující filmy: *Quartetto* (Laura Síváková), *Nuda v Brně* (Vladimír Morávek), *Nevěrné hry* (Michaela Pavlátová), *Želary* (Ondřej Trojan), *Jedna ruka netleská* (David Ondříček), *Sentiment* (Tomáš Hejtmánek), *Mazaný Filip* (Václav Marhoul), *Kameňák II* (Zdeněk Troška), *Jak básníci neztrácejí naději* (Dušan Klein), *Zůstane to mezi námi* (Miro Šindelka), *Bolero* (F. A. Brabec), *Mistři* (Marek Najbrt) a *Barevný svět* (Pavel Solis). V historické retrospektivě budou zastoupeny filmy z roku 1964 a z legend přijede na festival Jan Švankmajer. Bude zde zároveň konference věnovaná filmové režisérce, scenáristce a výtvarnici Ester Krumbachové.

abe

EU a Kampelička

Blíží se velké datum, kdy Česká republika a Slovensko vstoupí do Evropské unie. Nutno říci, že proběhlo referendum a občané žijící v ČR a na Slovensku to přiklepli. Mnozí se těší, jak tu velkou krávu teď podojí. Otázkou je, jestli se dá, a kolik bude mít mléka a jak kvalitního. Není tajemstvím, že poslance, senátory, starosty, vládní představitele, ale i různé zástupce nadací, spolků a sdružení spojuje láska ke krásnému koníčku - k numismatice. Pokud něco nejde, tak je to proto, že nejsou finanční prostředky. A tento problém se 1. května 2004 jako kouzelným proutkem vyřeší. Musíme pouze splnit nějaké ty podmínky, zavřít pár špinavých krámů, přestat vyrábět nekvalitní salámy, a naopak začít dávat nějaký ten sajt do piva a bude to. Ve své podstatě se to dá také oblaňnout. Čím víc poslouchám odborníky na Evropskou unii, tím víc zjišťuji po vzoru starého filosofa, že o tom nic nevím. Jenže problém je v tom, že *tito odborníci* také ne. Nedávno jsem poslouchal v Radiožurnálu odpovědi na otázky. Jedna z nich zněla: Bude si moci Angličan žijící s českou přítelkyní koupit v Praze byt? Odpověď: „Pro něho to bude složitější, ale bude si ho moci koupit jeho přítelkyně bez problémů.“ Čili dověděli jsme se, že si Češi i po vstupu do Evropské unie budou moci kupovat byty.

Pro vstup do EU se vedla miliónová kampaň, zatímco oponenti nedostali na propagaci jiného názoru ani zlámanou grešli. Nemohla tedy ani vzniknout nějaká jiná koncepce. Zodpovědnost za rozhodování v mnohých otázkách jsme přenechali moudrým v Bruselu. Jedním z argumentů bylo, že není jiné řešení. Ale my jsme ani nechtěli, aby se vypracovala jiná koncepce, protože pak by se mohlo začít srovnávat a možná, že by se zjistilo, že vše se dá udělat jinak. Zkrátka připomínalo to fotbalový zápas na trojúhelníkovém hřišti, kdy branka jednoho mužstva je celá jedna strana, zatímco soupeř se musí střílet do jediného bodu, kterým je vrchol trojúhelníku.

Numismatická sbírka poslanců Evropského parlamentu a jiných organizací se pěkně rozroste. Platy budou vskutku pohádkové. Porostou platy státních zaměstnanců, kteří si přijdou rovněž na své. Bude se dařit umělcům, pokud budou hezky politicky správní, nebudou hovořit o utrpení či příliš pesimisticky, nebudou do toho plést náboženství či svoji vlastní perspektivu a budou vědět, na které grantové dveře u EU zaklepat.

Zastal bych se v tento okamžik malého českého člověka a neobviňoval bych ho pouze ze závisti. Odněkud se totiž na tyto pohádkové platy bude muset vzít. A bude to od zemí EU, včetně ČR.

Na určité projekty se tedy peníze dávat budou, na jiné nebudou. Projekty, na které se peníze dávat nebudou zdaníme tak, aby byly peníze na projekty pro Evropskou unii prospěšné. Ti, co dostanou peníze se budou plácát po zádech, jací jsou štramáci a co vše dokázali.

Jenže, abych nechodil tak daleko, zůstaňme v naší komunitě. Po léta zde byla Kampelička. Kampelička fungovala dobře. Neplatili jsme za šeky ani za jakoukoliv jinou transakci. Tento peněžní ústav prosperoval po řadu let. Jenže počet členů v Kampeličce začal klesat a situaci bylo zapotřebí řešit. Prý nebylo jiné řešení než spojit se s *Pace Credit Union*. Došlo k *amalgamaci*. Členové Kampeličky dostali podíly z prodeje domu, v kterém Kampelička po léta sídlila. Místo oslav padesáti let trvání Kampeličky se skončil život tohoto peněžního ústavu. Vše proběhlo, tak jak mělo být. Podobně jako při vstupu do EU se hlasovalo na valné hromadě o vstupu do většího bankovního společenství. Kancelář funguje dál na stejném místě, ve stejném domě, i když ho dnes vlastní někdo jiný. Vlastně se nic nestalo.

A přece mám několik otázek: Proč členové Kampeličky nebyli informováni o prodeji domu dopředu? Proč se tento prodej neinzeroval v krajaňském tisku? Možná, že by se našel i výhodnější kupec. Proč jsme jako členové nedostali přesná čísla, jak bylo s penězi z prodeje naloženo? Proč tyto údaje nebyly publikovány v krajaňském tisku? Proč není k dispozici zápis z poslední valné hromady? Jestliže je, proč jsme ho nedostali a kolik lidí vlastně hlasovalo proti a kolik pro?

Skutečností je, že většina členů Kampeličky zvedla ruku pro spojení s *Pace Credit Union*. My, co jsme hlasovali proti máme pocit, že si nás nikdo ani nevšiml. Ba, ani nemůžeme prokázat, že jsme byli proti. Byla to naše chyba, měli jsme být důraznější a žádat zaprotokolování. To se nestalo. Po pravdě řečeno, kdyby se nás někdo zeptal, co navrhujeme, tak bychom neměli žádné řešení v rukávu. Podobně jako odpůrci EU neměli žádnou alternativu.

Možná, že by Kampelička pokračovala deset, patnáct let. Možná tři, čtyři. Možná, že by se zavřela a my bychom si museli najít nějakou jinou banku a možná, že bychom nedostali vůbec nic. To je vše možné, ale to, že jsme nedostali dostatek písemných informací a že tyto informace nebyly publikovány budí podezření hlavně u lidí, kteří buď nebyli členy Kampeličky nebo byli členy, ale nezúčastnili se poslední její valné hromady.

Aleš Březina

Financial

Kursovní lístek

100 Kč	5,10 CDN \$
100 SK	4,09 CDN \$
1 CDN \$	19,61 Kč
1 CDN \$	24,45 SK
1 US \$	1,32 CDN \$
1 EUR	1,61 CDN \$

Toronto Star - 17.1.2004

1 CDN \$	20,21 Kč
1 US \$	26,19 Kč
1 EURO	32,71 Kč
100 Sk	80,23 Kč

Quick - 17.1.2004

Translations

EVA MESTICOVÁ

Překlady, tlumočení

Autorizovaná překladatelka

Tel.: (416) 922-8786

Fax: (416) 922-6540

E-mail: emestic@hotmail.com

Business

ABE

Elektronická kompjuterová
tiskařská sazba v 11 jazycích
na počkání

Manuelní sazba
v češtině a slovenštině.
Pouze z perfektních strojopisů!
Tel.: (416) 530-4222
e-mail: abrezina4222@rogers.com
P. O. Box 176, Station "E"
Toronto, Ont. M6H 4E2

Canada-Czech Republic Chamber of Commerce

Kanadsko-česká
obchodní komora

**909 Bay St. # 1006
Toronto, ON M5S 3G2
Tel./Fax: (416) 929-3432**

E-mail: trade@ccrcc.net
www.ccrcc.net

PACE Savings & Credit Union Limited - Czechoslovak Branch
(Bývalá Kampelička)

Nyní budete moci používat
Debitní kartu pro ATM,
Internetu k převodu peněz
Telefonní převody a placení účtů
Výhodné pro jednotlivce i malé podniky
Vklady jsou pojištěné do 100 000 dolarů
u *Deposit Insurance Corporation of Ontario*
E-mail: czechoslovak@pacecu.com

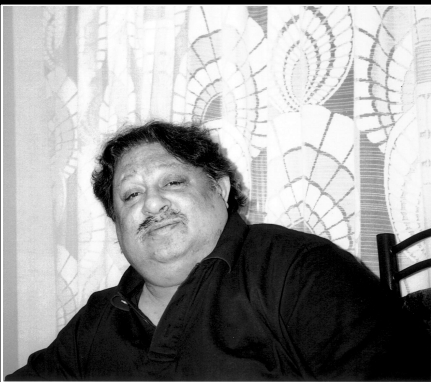


PACE

PACE SAVINGS & CREDIT UNION LIMITED
Czechoslovak Branch

740 Spadina Ave.
Toronto, Ontario M5S 2J2

Fax: (416) 925-6529
Tel.: (416) 925-0557



Dne 29. ledna 2004 to bude jeden rok,
co nás opustil náš drahý manžel a tatínek
pan Milan Daňko. Kdo jste ho znali,
vzpomeňte na něj s námi.
Zlata Daňková, syn Milan a dcera Lenka

Denní kronika

17.1.2004

Špidla a Buzková uctili památku Jana Palacha

PRAHA-právo/ctk-Památce Jana Pala-cha, od jehož sebeupálení uplynulo 35 let, se přišli na pražské Václavské náměstí poklonit politici.

Premiér Vladimír Špidla položil květiny k pomníčku, který připomíná oběť Palacha a jeho následovníka Jana Zajíce. Věnc a kytici bílých růží přinesla ke kašně před Národním muzeem, kde se Palach 16. ledna 1969 polil hořlavinou a zapálil, ministryně

školskví Petra Buzková. Obě místa spojená s obětí, k níž se Palach rozhodl půl roku po napadení Česko-slovenska vojsky Varšavské smlouvy, včera kolemjdoucí měli téměř bez povši-mnutí. Déšť a vítr zmáčel květiny a uhasil svíčky, které sem přinesli někteří lidé. "Myslím si, že čin Jana Palacha je jeden z kamenů, který způsobil, že se komunismu nepodařilo nakonec u nás stabilizovat," řekl novinářům při odchodu předseda vlády.

Palachovu památku uctili v předvečer výročí studenti a pedagogové Filozofické fakulty Univerzity Karlovy. Ve čtvrtek se sešli na fakultě a pak se vydali se svíčkami

na tichý pochod Prahou. Žádné další oficiální pietní akce se nekonal. Špidla to ani nepovažuje za nutné. Palach a Zajíc podle něj vykonali čin, který se stal součástí české historie a je tak velký, že nevyžaduje žádné zvláštní, formální přístupy. "Podle mě je důležité, že na ně nezapomínáme," dodal. Tragický čin posluchače druhého ročníku oboru historie a politické ekonomie Jana Palacha tehdy šokoval společnost, která letargicky přijala přítomnost cizích armád, nesvobodu i nástup normalizace. Palach se tragickým způsobem pokusil odvrátit národ od této rezignace. Tři dny bojoval o svůj život. Popálení nám podlehl

19. ledna 1969. Tisíce lidí přišly na jeho pohřeb, který přerostl v celonárodní manifestaci za svobodu a demokracii. Jen o pár dní později se další živou pochodní stal osmnáctiletý student Střední průmyslové školy železniční v Šumperku Jan Zajíc, který se v Praze upálil 25. února 1969. Pietní shromáždění u příležitosti výročí Palachova činu se v závěru týdne uskutečnil na pražských Olšanech. Zde byl Palach pohřben a jeho hrob se stal symbolem odporu. Na příkaz tehdejší Státní bezpečnosti byly ostatky upáleného studenta v říjnu 1973 exhumovány, zpopelněny a uloženy na hřbitově v jeho rodných Všetatech na Mělnicku. Zpět na původní místo byly vráceny až v roce 1990. O rok později byl Palach in memoriam vyznamenán nejvyšším československým vyznamenáním - Řádem Tomáše Garrigua Masaryka.

19. 1. 2004

V Mnichove zatkli slovenského vojnového zločínca

BRATISLAVA-sme/ROMAN PATAJ - Nemecká polícia v piatok v Mnichove zatkla Ladislava Nižňanského, ktorý je podozrivý, že sa po potlačení SNP ako dôstojník nemeckej protipartizánskej jednotky *Edelweiss* podieľal na vypálení dedín Ostrý Grúň a Kľak. Bývalý aktívny účastník SNP má byť spoluzodpovedný za vyvraždenie 146 obyvateľov obcí, medzi nimi aj 56 žien a až 38 detí, a zúčastniť sa mal neskôr aj na vražde 18 židovských občanov. Ak ho súd uzná vinným, hrozí mu aj doživotie.

Slovensko o vydanie Nižňanského nepožiadalo. Už sa tak raz stalo v roku 1986, ale nemecká strana na žiadosť neodpovedala. Jedným z dôvodov mohlo byť aj to, že v Československu stále platil trest smrti. Nemecko bolo signatárom zmluvy, ktorá umožňovala nevydať ľudí do krajín, kde im hrozí trest smrti.

„Ministerstvo zahraničia zaregistrovalo zadržanie pána Nižňanského a v prípade podnetu je pripravené okamžite konať," povedal včera hovorca ministerstva Juraj Tomaga.

Podnet na vydanie môže dať iba ministerstvo spravodlivosti. Od roku 1996 je Nižňanský nemeckým občanom. „Trestné konanie je v réžii nemeckých orgánov," potvrdil Richard Fides, hovorca ministra spravodlivosti.

Slovenské orgány na prípade Ladislava Nižňanského, ktorý je podozrivý, že sa po potlačení SNP podieľal na vypálení dedín Ostrý Grúň a Kľak, aktívne spolupracujú od roku 2000.

Krajská prokuratúra v Banskej Bystrici zabezpečovala na nemeckú žiadosť dôkazy, a aj vďaka nim môže byť Nižňanský obvinený. „Robíme pre nich výsluchy, zabezpečujeme dôkazy, ktoré používajú v trestnom konaní," hovorí Jozef Szabó z Generálnej prokuratúry. Pri výsluchu svedkov boli aj nemeckí vyšetrovatelia.

Szabó nechcel hodnotiť získané dôkazy. Prezradil iba, že potvrdzujú pôsobenie Nižňanského v skupine *Edelweiss*. Je možné, že svedkovia zo Slovenska sa zúčastnia aj na procese v Nemecku.

Nižňanský, bývalý pracovník Rádia Slobodná Európa, sa podľa agentúry TASR pred zatknutím ukrýval v rakúskom Rosenthale a v bavorskej metropole. Dnes je vo vyšetrovacej cele. Vrchný prokurátor Christian Schmidt-Sommerfeld tvrdí, že k obvineniam ešte nevypovedal. Pravdepodobne chce vypovedať až po konzultácii s advokátom.

Z povstalcu aktívny kolaborant

Za vojny Ladislav Nižňanský slúžil v armáde slovenského štátu ako dôstojník delostrelectva. Hneď po vypuknutí povstania sa dal do jeho služieb. Pomáhal pri zosadení

TRANS-COM

NÁMOŘNÍ PŘEPRAVA - pravidelná týdenní přeprava, od špendlíku po lokomotivu.

LETECKÁ PŘEPRAVA - od dveří ke dveřím, po Kanadě a celém světě.

PROCLÍVÁNÍ - v Kanadě, České republice a USA.

SKLADOVÁNÍ - Toronto, Praha. STĚHOVÁNÍ - přes Kanadu nebo do světa.

POTŘEBUJETE PORADIT? ZAVOLEJTE NÁM!

Toll-Free: 1-800-354-9046

Tel: (905) 678-6412 • Fax: (905) 678-7544

E-mail: sales@transcom-transport.com

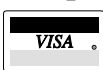
www.transcom-transport.com



INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS INC.

TORONTO • PRAGUE • OTTAWA • MONTREAL • BUFFALO • ATLANTA

Můžete platit



CARGO INTERNATIONAL INC.

Petr Chudožilov: Konec Šedého vlka

Lidové noviny mě pověřily, abych se pokusil zjistit příčiny pozoruhodného jevu, k němuž v naší zemi dochází v poslední době stále častěji: upadá zájem o skautské letní tábory a myšlenku skautingu vůbec. Rodiče své děti přihlašují spíše k pionýrům, kteří se pragmaticky zbavili balastu komunistické ideologie a přes svoji někdejší vykičenost se stávají pro značnou část populace opět atraktivním zbožím. Abych přišel tomuto společenskému fenoménu na kloub, sešel jsem se s Honzíkem* (9 roků) a Maruškou* (11 roků). Oba vyměnili skauta za pionýra.

„Tak co, chlapečku," oslovil jsem bodře Honzika. „Tobě se nelíbí skautský klobouk?"

„Copak vo to," řekl Honzik. Uvážlivě se vyplil. „Klobouk byl hezkej. Ale bratr Šedej vlk furt chtěl lovit bobříka mlčení. Taky nám zakazoval kouřit marjáнку. Blbec."

„Drogy jsou zdraví škodlivé," namítl jsem.

Podíval se na mě pohrdavě.

„Skautům je zakázáno lhát a krást," pokračoval Honzik pobaveně. „Taky jsme si nesměli honit pin-d'oura."

Několikrát jsem polkl naprázdno.

*Jména z ochranných důvodů změněna

„Máš ráda přírodu?" obrátil jsem se raději na Marušku.

„Nemám," odpověděla Maruška zachmuřeně. „Mimoto sestra Medová koza nežije v reálném světě."

„Co tím myslíš, holčičko?"

„Když jsem si chtěla zašoustat, musela jsem jít dva kilometry tmavým lesem do sousedního chla-peckýho tábora," vysvětlila Maruška. Zhnuseně zakroutila očima.

Začínal jsem si pomalu zoufat. „Copak jste v tom skautu neprožili vůbec nic krásného?"

„Ale jó," řekl Honzik. Najednou se rozzářil. „Ukrad sem Malýmu medvědovi *pětikilo* a strčil sem ho do baťo-hu bratrovi Starýmu pardálovi. Ne-dovedete si představit tu prdel, když policajti ty prachy našli v jeho věcech. Trouba dědek se pak chtěl dokonce voběsit!"

„Já jsem si zase vymyslela, že mě sestra Medová koza vošahávala," hihňala se Maruška blaženě.

„Myslíte, že pionýrský tábor bude zajímavější?"

„To se nemůže předem vědět," řekl Honzik podnikavě.

„Doufám, že pionýři nejsou tolik vodtržený vod života jako skauti," dodala Maruška. V očích ji ne-bezpečně zablýskalo.

Praha, červenec 1999

Z knihy KULTURNÍ ŠOK ANEB SETKÁNÍ TŘETÍHO DRUHU. Otištěno s vědomím autora a Lidových novin

veliteľa žilinskej posádky a aktívne sa zúčastňoval na bojoch proti Nemcom až do ústupu povstalcov do hôr.

Zlom v jeho živote nastal v novembri 1944. Nemci ho zajali a odviekli na výsluchy spolu s ďalšími zajatými povstaleckými dôstojníkmi. Počas vypočúvania v Bratislave na Dunajskej ulici sa Nižňanský podvolil nátlaku a prešiel na stranu Nemcov. Súhlasil, že sa stane členom špeciálnej protipartizánskej jednotky.

Stal sa veliteľom slovenského oddielu, ktorý bol súčasťou skupiny *Edelweiss*. Práve tejto jednotke sú pripisované vypálenie Kláku a Ostrého Grúňa a vyvraždenie ich obyvateľov. Ešte predtým sa Nižňanský zúčastnil na akcii proti členom americkej vojenskej misie, neskôr sa mal podieľať na vražde 18 židovských civilistov.

Po vojne Nižňanského vylúčili z armády, v roku 1947 emigroval. Tvrdil, že ho československá tajná služba naverbovala ako agenta. Po príchode do americkej okupačnej zóny v Nemecku sa údajne Američanom priznal a prešiel na ich stranu. V Československu ho považovali za zbeha, komunistická historiografia ani nespomínala, že bojoval v povstaní.

Tesne po vzniku Rádia Slobodná Európa sa stal Nižňanský jeho zamestnancom. Nikdy nebol redaktorom, ale robil v dokumentačnom oddelení. Keď sa vedenie rádia dozvedelo o jeho účasti na útoku proti Američanom na Slovensku, zakázalo mu vstup do budovy. Zákaz bol neskôr odvolaný, vraj mu nič nedokázali.

Na Slovensku zatiaľ Nižňanského v neprítomnosti odsúdili na trest smrti. V roku 1967 sa s ním v Mníchove stretol historik Pavol Jablonický. „Vravel mi, že ľutuje, že sa pridal k Nemcom,“ spomína historik. Nikdy však nepriznal akýkoľvek podiel viny na vraždení, hovoril, že bol len styčným dôstojníkom a tlmočníkom Nemcov.

26. 1. 2004

Pražský policista podezřelý z propagace nacismu

Praha-právo/Ivan Lidmila-Třiadvaceti-letý policista z Bystřicka, sloužící na oddělení v Praze, je podezřelý z propagace nacismu.

Případ vyšetřovala Inspekce ministra vnitra. Skutek se ale stal v době, kdy ještě dotyčný nebyl policistou, takže případ byl před několika dny vrácen na policii ve Žďáru nad Sázavou.

“Komisař bude v této věci kontaktovat státní zastupitelství,” uvedl mluvčí policejního ředitelství ve Žďáru nad Sázavou Václav Kučera. Podle jeho sdělení je podezřelý policista stále ve službě a teprve vyšetřování ukáže, zda byla opravdu naplněna skutková podstata trestného činu, nebo půjde jenom o přestupek.

Jak mluvčí uvedl, mladík se měl scházet v době od června do listopadu loňského roku s dalšími osobami ve srubu u Vírské přehrady, v němž bylo nalezeno několik nacistických symbolů.

“Byl tam napsán slib speciálních jednotek SS Adolfu Hitlerovi a ještě říšská orlice. Ta byla vystřižena ze starého poštovního pytle,” přiblížil nalezené nacistické symboly Kučera.

Případ skupinky mladíků podporujících nacismus je podle starosty Bystřice nad Pernštejnem Josefa Novotného (SNK) na Bystřicku ojedinělý. Nepředpokládá, že by šlo o nějakou činnou fašistickou buňku. “Pokud by šlo o aktivní skupinu, byla by to vážná věc, kterou je třeba se neprodleně zabývat. Podle mne ale tady takové podhoubí fašismu není. Pokud by se ukázal opak, tak bychom proti tomu samozřejmě podnikli rázná opatření,” konstatoval Novotný.

Ten bude v případě chaty u Vírské přehrady, v níž se scházeli příznivci fašismu, kontaktovat policii. Chce se neprodleně zajímat o výsledky vyšetřování.

“Připravujeme pravidelnou bezpečnostní schůzku s policií, takže tam se budu určitě informovat,” dodal Josef Novotný.

Děkan: chráněné orchideje jsme nevezli

Praha-právo/(bt, vpl, ČTK)-Děkan Lékařské fakulty Univerzity Palackého v Olomouci Čestmír Číhalík, jež spolu s dalším Čechem novozélandské úřady viní z pašování orchidejí, tvrdí, že ani jeden z nich neměl v herbáři chráněné rostliny. Číhalík to řekl v rozhovoru pro ČT.

“Dostali jsme sdělení od naší právní zástupkyně, že jednala s místními botaniky, kteří prošetřují naše herbáře, a výsledek je ten, že v našich sbírkách nejsou žádné rostliny, které by byly považovány zde na Novém Zélandu za ohrožené,” prohlásil Číhalík. “A že jsou tam pouze takové rostliny, se kterými se běžně botanik při chůzi v terénu může setkat,” dodal.

Jeho manželka Jarmila Číhalíková uvedla, že Číhalík vezl tři malé orchideje, které našel na pokáceném stromu. Květiny byly podle ní odsouzeny k zániku. Dodala, že rostliny byly epifytické, tedy rostoucí přisedle na povrchu jiných rostlin, avšak živící se samostatně. Číhalíková, která je již v ČR, strávila na Novém Zélandu s manželem tři týdny. Odmítla tvrzení, že by manžel měl u sebe 130 orchidejí, jak uvedly novozélandské zdroje.

Ministr zahraničí Cyril Svoboda včera řekl, že nejde o pašování ani o mezinárodní obchod, který by byl v rozporu se zákonem. “Případ je mnohem jednodušší, než to bylo zkesleně prezentováno. Celé porušení zákona spočívá v tom, že z Nového Zélandu nelze vyvézt nic, ani pampelišku. A proto to porušení zákona spočívá v tom, že naši občané chtěli vyvézt rostliny z Nového Zélandu, nikoli porušení zákona, jak to líčila česká média. Netvrdím, že ti lidé nejsou předmětem vyšetřování, protože porušili nějaké předpisy. Ale zdaleka to není tak, jak je to líčeno,” podotkl.

Novozélandské právo podle Svobody nezná termín přestupek. Věci jsou v pravomoci soudu, který “má rozhodnout, nikoli někoho obvinít. Očekáváme, že soud rozhodne v řádu dnů. Nelze je ale označit za pašeráky, kteří by obchodovali s květinami,” uvedl Svoboda.

Na otázku Práva, jaké kroky nyní Praha podniká, její šéf odpověděl: “Stačí věc monitorovat, protože na Novém Zélandu je demokratický režim a nezávislá justice. My jsme připraveni poskytnout pomoc, zatím ale žádný speciální požadavek není.” Svoboda naznačil, že na muže možná mohl někdo upozornit tak, aby případ vypadal závažněji, než ve skutečnosti je. “Pokud se tak stalo, tak je potřeba vyvodit důsledky i vůči těm, co něco takového dělají, protože tím poškozují dobré jméno naší republiky v zahraničí,” řekl.

Novozélandská tisková agentura NZPA už dříve informovala, že čeští občané jsou obviněni z porušení zákona o obchodování s ohroženými druhy z roku 1989, za což jim hrozí až tříleté vězení anebo pokuta do výše 50 tisíc novozélandských dolarů.

27.1.2004

Špidla dostal vážné varování

Praha-právo/Alexandr Mitrofanov-Vážné politické varování z ČSSD dostal v sobotu předseda Vladimír Špidla. Hned dvě seskupení uvnitř soc. dem. mu dala najevo, že jeho pozice v čele ČSSD a vlády nemusí být v příštích měsících jistá. Útok na jeho pozici může začít už v červnu po volbách do Evropského parlamentu, pokud v nich soc. dem. utrpí citelnou porážku.

Zřetelnou připravenost vyvolat pohyby ve straně, či dokonce vyměnit předsedu, bude-li ČSSD jako dosud neúspěšná v preferencích a také v letošních trojích volbách, demonstrovali jak lidé kolem prvního místopředsedy Stanislava Grosse, tak skupina, která zdůrazňuje svou levicovost a s níž je spojeno jméno Jana Kavana.

Náznaky krizových situací zazněly také na pražské konferenci v projevu neoficiálního guru levicových soc. demokratů Jana Kavana. Přidal se ke kritice absence pražských kandidátů na listině ČSSD do Evropského parlamentu a uvedl, že evropskou listinu soc. dem. může stihnout stejná porážka, jakou zažili jejich kolegové v posledních dvou doplňovacích senátních volbách.

“V tu chvíli by si i nenapravitelní optimisté museli přiznat, že z hrozivého krizového mraku nad námi nás mohou srazit bolestivé a zničující kroupy, pokud neprosadíme nápravu ještě včas před krajskými a senátními volbami,” prohlásil Kavan.

Sdílí také obavy, že se “vládnoucí soc. demokraté kvůli koalici s pravým středem politického spektra příliš vzdalují od svého programu a od svých slibů voličům”.

V reakci na Špidlovo vystoupení na konferenci Kavan řekl, že sociální stát je sice třeba modernizovat. “Měli bychom si však dát velký pozor, abychom nekopírovali některé zahraniční příklady a pod rouškou potřeby modernizace neopustili naše levicové soc. dem. principy.”

Poslanec Karel Šplíchal, který neskrývá svou nespokojenost se Špidlovou politikou, Právu k premiérovu vystoupení na konferenci řekl: “Slyšel jsem od pana předsedy jenom výzvu k loajálnímu chování, ale buď jsem nerozuměl, nebo neslyšel ty kroky, které by měly následovat. Mně připadá už delší dobu, že on se dívá jako maratónský běžec na cíl a zřejmě nevnímá okolí, kudy běží a kdo s ním běží.”

Dodal, že se členové soc. dem. snaží chovat konstruktivně a velmi pokojně, ačkoliv se jeví, že se vývoj zrychluje.

“Troje volby v letošním roce mohou být pro nás složitým koncem, který by soc. dem. mohl vrhnout do velmi nízkých preferencí,” prohlásil Šplíchal.

Powell poprvé připustil, že Irák neměl zakázané zbraně

WASHINGTON-právo/pur,bbc,ctk-Americký ministr zahraničí Colin Powell v sobotu poprvé připustil, že svržený irácký diktátor Saddám Husajn možná před zahájením války loni v březnu nevlastnil žádné zbraně hromadného ničení.

Powell tak učinil krátce poté, co bývalý šéf amerických zbrojních inspektorů David Kay překvapivě prohlásil, že nevěří, že v této zemi jsou zásoby chemických nebo biologických zbraní. Kay v pátek na svou funkci rezignoval, devět měsíců poté, co jeho tým zahrnující asi 1400 expertů začal po zakázaných zbraních pátrat.

Powell odpovídal novinářům při cestě do Gruzie na přísahu nového prezidenta Michaila Sakašviliho a jeho slova - jak uvedl zpravodaj BBC cestující s Powellem - ukazují na významný ústupek v otázce zmíněných arzenálů. Zpochybňují totiž jeden z hlavních důvodů, kterým vláda prezidenta George W. Bushe

odůvodňovala invazi do Iráku, a vybočují z dosavadního tónu americké administrativy.

Před necelým rokem Powell ještě Radu bezpečnosti OSN dlouze přesvědčoval, že nebezpečí zbraní hromadného ničení v rukou Iráku existuje. Bílý dům navíc i po Kayově rezignaci trval na tom, že bývalý irácký režim zakázané zbraně měl a je prý jen otázkou času, než budou nalezeny.

Powell loni v RB vyjádřil přesvědčení, že Irák, kromě jiného, vlastní 100 až 500 tun chemických bojových látek. V sobotu však označil existenci zbraní hromadného ničení v Iráku před loňskou válkou za

Pokračování na str. 8

Restaurants-Deli's

Dovoz potravin z Čech, Moravy a Slovenska

PRAŽSKÉ UZENÁŘSTVÍ



416-504-5787
638 QUEEN ST. W.
TORONTO, ONT. M6J 1E4
* Pražské uzeniny
* Cukrářské výrobky
* Obložené chlebičky a mýsy
* Knedlíky všeho druhu
* Denně čerstvá a chutná jídla

Slovenská restaurace v západním Torontu WOODHOUSE Restaurant & Pub



3089 Lakeshore Boulevard West

(Mezi Islingtonem a Kipling)

Toronto, Ontario
M8V 3W8

416/259-6836



Slovenské pivo ZLATÝ BAŽANT je opět k dostání v *Liquor Stores*



**Jestliže ho nemají v místním obchodě, požadujte
od manažera produkt, který má číslo 536789**

Pokračování ze str. 7

“otevřenou otázkou”. “Odpověď na tento dotaz je, že zatím nevíme,” poznamenal.

Kay po své páteční rezignaci agentuře Reuters dodal, že se ani nedá očekávat, že se nějaké zbraně tohoto druhu v Iráku najdou. Podle jeho slov Irák nevyráběl v 90. letech zbraně masového ničení ve větším měřítku. Navíc prý bude šance něco v této zemi najít ještě mizivější, až v červnu převezmou vládu nad Irákem domácí politikové.

Pro Sunday Telegraph pak Kay prohlásil, že část tajného iráckého zbrojního arzenálu se před zahájením invaze přestěhovala do Sýrie. Vláda v Damašku to ovšem popřela.

Francouzská zpravodajská rozhlasová stanice RFI upřesnila, že Kay podal demisi z čela zbrojního týmu, protože nabyt přesvědčení, že Irák všechny zbraně hromadného ničení zničil začátkem 90. let, a protože na něj americké vedení stále více tlačilo, aby zapojoval své odborníky do boje proti místním rebelům.

Naši europoslanci budou mať naše platy

BRUSEL, BRATISLAVA-sme(kos, rp)-První slovenskí europoslanci nebudú dostávať v Štrasburgu a Bruseli mesačne 8600 eur (asi 350-tisíc korún), ako sa pôvodne uvažovalo.

Ministri Európskej únie sa včera v Bruseli nedohodli na jednotnej výplate europoslancov. Ak sa nedohodnú ani do júnových volieb, europoslanci budú zarábať len toľko, ako ich kolegovia v národných parlamentoch.

Protí jednotnej výplate sa postavili Nemci, Rakúšania, Švédí a Francúzi. Sú to práve krajiny, ktoré do rozpočtu únie viac platia, ako z neho dostávajú. Zmena výplat mala spočívať aj v tom, že europoslancov by platila Európska únia zo svojho rozpočtu, nie štáty, ktoré ich vysielajú.

Táto zmena nepotešila slovenskú vládu. Minister zahraničia Eduard Kukan povedal pre ČTK, že slovenskí europoslanci by si zaslúžili vyššie platy z rozpočtu únie a „minister financií Ivan Mikloš nebude mať z výsledku radosť”.

O platoch europoslancov sa v únii hovorí roky. Kritici súčasnej praxe zdôrazňujú nerovnosti v platoch europoslancov, ktoré nerobia v parlamente dobrú atmosféru. Iní zasa upozorňujú, že jednotná výplata by narobila ešte väčšie rozdiely. Slovenský europoslanec by napríklad dostával 4-krát viac ako premiér a 25-krát viac ako priemerný volič.

Slovenských uchádzačov o miesto europoslancu vidina nižších platov neodrádza od kandidatúry. Monika Beňová zo Smeru si napriek tomu myslí, že by mali europoslanci zarábať rovnako bez ohľadu na to, z akej krajiny pochádzajú, lebo „každý hlas má rovnakú váhu”. Slovenský kompromis by videla v tom, že „dobrou odrazovou hranicou by mohol byť plat veľvyslanca v Belgicku”.

Ako o možnom zástupcovi SDKÚ v europarlamente sa hovorí aj o Tomášovi Galbavom.

Galbavého mrzí, že za súčasného stavu budú poslanci platení z nášho rozpočtu. „Zdá sa mi to nespravodlivé.”

Diana Dubovská z HZDS upozorňuje, že náklady na prácu v Bruseli a Štrasburgu sú podstatne vyššie ako na Slovensku.

Jozef Heriban z ANO dokonca tvrdí, že si ani nezisťoval finančné podmienky. „O to sa budem zaujímať, až keď to bude aktuálne.”

Mečiar vraj rokoval s Dzurindom

BRATISLAVA-sme (sp)-Predsedovia HZDS a SDKÚ, Vladimír Mečiar a Mikuláš Dzurinda sa mali dohodnúť, že ak do druhého kola prezidentských volieb postúpi Eduard Kukan a Rudolf Schuster, tak HZDS podporí kandidáta SDKÚ Kukana.

„Mali sme avízo, že sa Mečiar s Dzurindom tak dohodli,” povedala včera podpredsedníčka Smeru Monika Beňová. Hovorca SDKÚ Martin Matko to popiera. Poslanec SDKÚ Roman Vavřík tvrdí, že na takú tému sa určite nerokovalo.

Podpredseda HZDS Milan Urbáni Beňovej odkázal, že nech sa stará o svoju stranu a že žiadne dohody neexistujú.

V nedeľu v TA 3 predseda KDH Pavol Hrušovský zase povedal, že medzi SDKÚ a HZDS prebiehajú rokovania o možnosti podporiť súčasnú menšinovú vládu. Mečiar tieto slová ihneď poprel.

Viacerí politici o Mečiarovi hovoria, že so svojou kandidatúrou taktizuje, ten im však odkazuje, že stále čaká na vývoj vo vládnej koalícii.

Beňová zo Smeru sa domnieva, že Mečiar chce zrejme počkať na rokovania s SMK a KDH, ktoré avizoval podpredseda HZDS Viliam Veteška. „Možno čaká, že KDH a SMK pristúpia na akúsi novú vládu,” povedala.

Prezidentský kandidát Ivan Gašparovič je presvedčený, že Mečiar je už rozhodnutý kandidovať. Spomenul, ako to bolo v HZDS s personálnymi návrhmi v minulosti. Pred piatimi rokmi pri debatách, kto by mal za HZDS kandidovať za prezidenta, Mečiar na poslednom grémiu strany navrhol štyri mená, ktoré nikto neakceptoval. „Keď povedal členom grémia, tak navrhnite vy, nikto nenavrhol, hlavy zostali pod stolom. Kývol rukou a povedal, napíšte tam teda mňa,” poznamenal Gašparovič.

Anketa

Ve vánočným a novoročným shonu jsme trochu zanedbali naši anketu. Dnes se k ní vracíme. Poslední otázka roku 2003 zněla: Rok 2004 bude přestupným, čím si myslíte, že bude ještě tento rok zajímavý, kromě toho, že bude mít 366 dnů?

Radovan Holub, publicista, Špičák: V roce 2004 se zas o něco priblížíme odpovedi na to, jestli má naše civilizace šanci přežít. Demokracie zas o něco víc ztratí svůj obsah, patrně se dále vyhrtí srážka mezi islámem a křesťanstvím, východem a západem. Věřím, že lidé se víc obrátí ke ekologickým myšlenkám a že chudnutíchudých zemí se podaří aspoň trochu omezit.

Petr Krejčí, jaderný fyzik, politický poradce: Příští rok nás čeká vstup do EU, volby do Evropského parlamentu a krajské volby. Již to tré nevěští nic dobrého. Připočetmeli k tomu finanční experimenty socialistické vlády, bude to jistě zajímavý rok.

Otázka pro číslo 3/2004 zní: **Jaké je vaše nejoblíbenější pivo? Které pivo by se mělo do Kanady z ČR či Slovenska dovážet, popřípadě které pivo byste doporučili svým kanadským známým při návštěvě v ČR či na Slovensku.**

Odpovědi můžete poslat e-mailem na adresu **satellite1-416@rogers.com** nebo faxem na číslo **416/530-0069** meziměstsky na číslo **1-877-333-6371**.

Aleš Březina



oprávněný distributor českých
filmů na videokazetách uvádí
premiérově bláznivou situační
frašku režiséra Z. Zelenky

BROUK V HLAVĚ,

kteřá je plná záměn a překvapení, a k tomu všemi i lehce erotická, týkající se především pana Champsboisy, o kterém moc hezky říkala jeho manželka Marcela, že byl jako horská bystřina, ale v poslední době se mu příliš nedaří, což začíná být víc než podezřelé. Přijdou-li mu navíc poštou z vykřičeného domu *U něžné kočky* zapomenuté kšandy, podezření se změní v chorobnou posedlost zjistit, jak se věci mají...

Hrají: V. Preiss (dvojrole), Z. Adamovská, J. Hrušínský, V. Postránecký, M. Dejdar, St. Fišer, J. Potměšil aj.

Podporujte legální obchod!
Na základě autorských smluv mnoho nových filmů, TV seriálů a zábavných pořadů dovezla a Vám nabízí výhradně firma:

VIDEO EL CANADA
583 William Street, London, Ont. N6B 3E8
Tel.: (519) 434-9939; Fax: (519) 434-8182
E-mail: video.el@rogers.com
www.videoelcanada.com
<http://www.videoelcanada.com>

Setkání dvou hvězd

Nocturna na Masaryktownu, která si za dva ročníky svého trvání získala zaslouženou přízeň milovníků dobré hudby natolik, že je v některých případech nutné uvažovat o sálu s větší kapacitou, je hudební cyklus o pěti večerech klasické vážné hudby a jednom večeru klasického jazzu.



E. Urbanová a G. Beláček v kostele sv. Václava

V případě plánovaného lednového koncertního vystoupení operní divy, sopranistky Evy Urbanové, byl pro velký zájem rezervován sál kostela sv. Václava v Torontě. Nepříznivé události ovšem tomu chtěly, že paní Urbanová vystoupit nemohla, takže koncert na poslední chvíli odřekla. Organizátorům Nocturen tak nastala horká chvíle rozhodování - zrušit docela anebo se pokusit o pozvání jiného umělce. Takového, který nezůstane nic dlužen špičkové úrovni sopranistky, a takového, který "zaplní" velký sál kostela... Umělecký šéf Nocturen dr. Miloš Krajný nezaváhal ani minutu - vytočil bratislavské číslo a vyjevil se s nabídkou. Rozhodnuto, během čtyřadvaceti hodin si změnil slovenský pěvec původní den odletu na tento kontinent, během dalších pak padla poslední rozhodnutí o repertoáru.

Milovníci klasické hudby nebyli o nic ošizeni. Gustáva Beláčka znali jednak z předchozího loňského koncertu a jednak z hostování v Canadian Opera Company v Torontě, kde třikrát po sobě hostoval v hlavních operních rolích. Pověst žádaného pěvce jej předcházela i z nespočetného množství nahrávek a účinkování na různých světových operních scénách. A co víc, jeho

srdečnosti se těšilo všechno obecenstvo kdekoliv.

Pan Beláček tedy s sebou přinesl dobrou pohodu a neobvykle mocný zážitek. A díky velkorysosti jemu vlastní také hosta svého večera - samotnou paní Urbanovou, která do sálu kostela sv. Václava zavítala v druhé půli koncertu, takže návštěvníci byli svědky nevšedního setkání dvou hvězd.

Stalo se tak v momentě, kdy se pěvec už už pustil do zpěvu *Vodníka*, kdy náhle svůj zpěv přerušil s tím, že bez Rusalky by mu to tak dobře nešlo, a ze sálu odešel. Překvapené obecenstvo zprvu nic nechápalo, ale v momentě, kdy v Beláčkově doprovodu vkráčela Eva Urbanová se svojí árií *Rusalky* (mj. zazpívala i národní píseň *Teče voda, teče* bez doprovodu), všichni spustili nadšený potlesk. Stejně obdivný, jakým vítali a děkovali ohromnému pěvci. Tomu čtyřiatřicetiletému umělci, jenž naplnil srdce každého z přítomných pohodou, krásou a radostí z nádherných melodií.

Basbarytonista Gustáv Beláček za doprovodu klavíristy Stevena Philcoxe posluchače obdaroval áriemi z děl Giuseppe Verdiho, Bohuslava Martinů, Eugena Suchoně, dále písněmi Frico Kafendy a Cesara Francka, árie *Jakobína* ze stejnojmenné opery Antonína Dvořáka, Kecala ze Smetanovy *Prodané nevěsty*, dále zazněla árie *Vodníka* z *Rusalky* A. Dvořáka a *Mephistotela* z opery Faust a Markéta Charlese Gounoda.

A že ke všemu tomu dění ještě svítily vánoční stromy, jenom hudebnímu svátku nedělního večera 11. ledna přidalo na jeho kouzlu. Díky vám všem, kteří jste se na tomto večeru podíleli. Nechybělo nám vůbec nic - milí a krásní lidé, nádherná hudba, štědré pohoštění, a i to víno jiskřilo v patřičném tónu. Skutečně důstojný začátek Roku české hudby.

Nu a teď už se budeme těšit na další nocturnovský večer 15. února, kdy se nám představí světový pianista Boris Krajný. A pokud mohu, radím vám - nezapomeňte si včas rezervovat vstupenky. Nocturna jsou skutečně v oblíbě...

Text a foto: Věra Kohoutová

CS KNIHA®

(Distributor českých a slovenských knih)

Více než 1000 titulů všech žánrů na skladě. Novinka - zvukové knihy na audio kazetách a CD.

Stále probíhá SOUTĚŽ O CENY se slosováním 16. dubna 2004

O katalog nabízených knih, celkový seznam a oficiální propozice soutěže si žadejte:

Toll free: 1-866-425-0742

Tel & fax: (514) 425.0742

e-mail: cskniha@sympatico.ca

adresa: 960A Duhamel, Pincourt, PQ, J7V 4H1, Canada

web page: **www.cskniha.com**

Knihy na objednávku můžete také hledat na:

http://www.iz.cz/ nebo na **http://knihy.cz/**

PORTRÉTY, KRESBY, OLEJOMALBY, KOLÁŽE



MARIA GABÁNKOVÁ

TEL.: (416) 535-8063; FAX (416) 530-0069

www.paintinggallery.net

e-mail: gabankova@rogers.com

Literacy Pragensis



české knihkupectví
Nejrozšířenější zásilkový prodej českých knih v Kanadě
ZAŽÁDEJTE SI O KATALOG!

NAKUPUJTE V POHODLÍ SVÉHO DOMOVA!

Tel.: (905) 704-0873; Fax: (905) 704-0879
303 Queenston St., St. Catharines, Ont. L2P 2X5
E-mail: cz.books@literacypragensis.on.ca
www.literacypragensis.on.ca



REMOSKA

Upravená pro zdejší poměry a normy
narozdíl od zboží zakoupeného v ČR.

**OBLÍBENÁ ČESKÁ PŘENOSNÁ
PEČÍČÍ MÍSA**

Griluje, toustuje, dusí, smaží a báječně peče – jak masa, tak moučníky: po svém úspěšném vstupu do Velké Británie nazývaná „největším tajemstvím České republiky“. Oceněna časopisem GOOD HOUSEKEEPING in 2002 - the most innovative product of the year

Remoska ORIGINAL (2 litry) a GRAND (4 litry)
k dostání jak v Kanadě tak v USA

Cena: 2L (Originál) 154,90 kanadských dolarů, 115,90 amerických dolarů
4L (Grand) 164,90 kanadských dolarů, 123,90 amerických dolarů
Extra: Kanada - platné daně, poštovné a manipulační poplatek;
USA - přeprava UPS 23,90

Objednávky a informace

InterTrade Avenue Inc. – Pavel Zeman

Tel. : 905-430-0844 nebo

1-866-850-3462 (Kanada a USA zdarma)

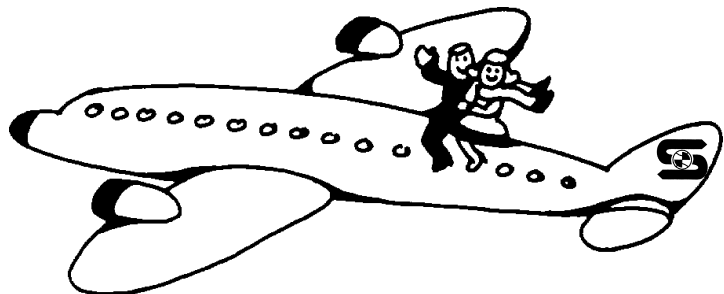
E-mail : remoska@intertradeavenue.ca,

Web : www.intertradeavenue.ca

***Remoska je vděčný a originální dárek
pro každou příležitost***

SLOVAKOTOUR

Early Bird pro Evropu
odjezd mezi 14. dubnem a 10. zářím



E-mail: travel@slovakotour.com
644 Queen St. West, Toronto, Ont. M6J 1E4
Tel.: (416) 504-5657, (416) 504-9095,
(416) 504-7383, 1-800-477-3461
Fax: (416) 867-8657
Zavolejte si o nejlepší cenu letenky!



ČSA

Jarní a letní zlevněný prodej letenek
DO PRAHY, BRNA, OSTRAVY, BRATISLAVY, KOŠIC,
POPRADU, SLIAČE, VÍDNĚ, KARLOVÝCH VARŮ

Cena bez daní od 659 dolarů
Zlevněný prodej pro letenky končí 21. února 2004
Letenku lze použít od 14. dubna
Možno letět i do jiných částí světa!

Ont. Reg. # 2631380

NITRA TRAVEL

E-mail: nitra_travel@hotmail.com
(416) 504-3800 * 1-800-825-7577 * Fax: (416) 504-8186
662 Queen St. West, Toronto, Ontario M6J 1E5

Na vlastní kůži

V posledních letech nejčastější snad souvislostí se slovem krize je v Kanadě zdravotní péče. Pokles úrovně služeb, propouštění personálu, plánovaná i skutečně rušená nemocniční oddělení, zvyšování cen léků a jiné nepříjemnosti. Média dostatečně o problémech informují. A občan začíná změny pociťovat. Množí se případy pacientů čekajících až nebezpečně dlouho na speciální vyšetření nebo operaci. A kdysi skvělá kanadská zdravotní péče ztrácí glanc.

Nejsem modelem dokonale zdravého člověka, v lékařské ordinaci pobyl jsem nejednou, i v nemocnici, ač jen ambulantně na nějakých vyšetřeních. Nikdy se však takový pobyt neprotáhl na více než pár hodin.

Ale nic netrvá věčně a dostavil se smolný rok. Ruka zlomená v zápěstí (léčení ambulantní) a pak jako blesk, ne zrovna z dokonale čistého, ale pošmourného nebe, náročná srdeční operace - trojitý bypass. Aby vše ladilo dokonale, operace stanovená na Štědrý den m. r. Tolik tedy úvodem.

Než se zmíním o vlastním důvodu těchto řádků, několik stručných faktů:

3. 11. 03 konečně podléhám mírnému nátlaku kardiologa dr. J. I. a podstupuji vyšetření zvané *angiogram*. Výsledek: jsem klasifikován jako pochodující bomba a dokonalý kandidát na bypass. Doporučen k srdečnímu chirurgovi dr. P. S.

Ten 3. 12. 03 sděluje, že operaci třeba vykonat co nejdříve. „Tedy tak do dvou, tří měsíců, že ano?“ povídám. „Nikoli, ještě před Vánocemi. Moje sekretářka vás o termínu vyrozumí,“ pravil dr. P. S.

Poněkud vyveden z míry opouštím se ženou ordinací.

Za pár dní sekretářka sděluje termín operace: 24. 12. Dárek k Vánocům.

Ocitl jsem se v situaci v životě dosud nové, nepoznané. Podařilo se mi ale dospět k úvaze, která se mi stala oporou:

- O půlení hrudníku a vyjímání tepny z ruky nebudu vědět
- Pokud budu mít smůlu, manželka a syn budou ušetření traumatu pomalého umírání a já jakékoli nepříjemnosti

- Jestliže se z narkózy probudím, bude třeba smířit se s rekonvalescencí snad poněkud delší
- A konečně... úspěšnost operace je díky moderní medicíně a zdatnosti lékařů úžasná.

Po několikahodinové operaci probuzení na Oddělení intenzivní péče. Předchozí obavy z následků hluboké narkózy (zvracení, ztráta paměti a pod.) se nepotvrdily. Dokonalá 24 hodinová péče sester. Časově v podstatě neomezená možnost návštěv nejbližších. Vizita anesteziologa a chirurga.

Po dvou dnech přesun na oddělení, jež se nachází v 11. patře nové budovy

Vancouver General Hospital(u), jejíž prostory po letech nevyužití díky administrativním snad kotrmelcům již se zaplňují.

Ani privátní ani semi-privátní pokoj, ale normální, se čtyřmi lůžky, velice pěkný a vše docela zdarma. Úchvatný výhled na Vancouver, Pacifik a hory kolem.

Opět dokonalá péče. Sestřičky milé jako andělé. Slibné nabývání sil.

Čtvrtý den po operaci vizita dr. P. S. Věděl jsem, že někdy v důsledku intubace může dojít k dočasnému poškození hlasivek.

-Nějaký problém?- zeptal se lékař.

-Ano, ztratil jsem svůj nádherný hlas,- pravil jsem vtípně.

-Vůbec nebyl nádherný,- ujistil mě s úsměvem.

Dvě hodiny poté vezla mě žena domů. Syn jel pro čtyři předepsané léky. Celková jejich cena 201,75 dolarů. Díky pojistce, kterou bývalý zaměstnavatel ženě stále platí vyklopil pět dolarů a deset centů.

Doma ulehл jsem do postele a krátce nechal si myslí jako nějaký film proběhnout oněch posledních pět dní. Neměl jsem nikdy pocit, že jsem se narodil se stříbrnou lžičkou v ústech, jak se říká. Ale ocitnul jsem se v kanadské nemocnici na dosud dosti náročné operaci v době všeobecně diskutované zdravotnické krize... a nic z toho jsem nepozoroval.

Snad jsem měl štěstí.

Ale, ať tak či onak, všichni, kteří se účastnili zmíněné procedury, lékaři, sestry, pomocný personál, zasluhují vděčnost a uznání. Platí to i o kuchyňském personálu navzdory pokrmům poněkud problematické chuti. Přeji všem podobně postiženým, aby jejich zkušenost nelišila se od mojí.

A nakonec: syn, žijící už několik let v USA, musel před pár lety strávit den v americké nemocnici. Prožíval se mnou mojí zkušenost ve Vancouver General Hospital a připadal si jako Alenka v říši divů.

Ano, jak sdělil rabín, všechno je jinak.

Nebo alespoň někdy.

Douška: Pro úplnost snad ještě několik dalších informací. V Evropě (kupř. Německu, Švýcarsku nebo Rakousku) pacient po takovéto operaci zůstává v nemocnici dva až tři týdny. Ve Švýcarsku pak stráví ještě další dva týdny v příslušných lázních. Samozřejmě, že pojištění je značně dražší nežli kanadské.

Po propuštění domů za pár dnů nastaly problémy s dechem. Dostavily se záchvaty dusivého kašle, nemohl jsem popadnout dech, začal jsem se obávat o stav řezu na hrudníku.

Ve čtvrtek byl jsem kardiologem poslán do nemocnice na rentgen plic. V pátek se nic nedělo. V pondělí po dotaze manželky sdělila sekretářka, že teprve v poledne půjde do nemocnice pro výsledek a později odpoledne mi lékař zatelefonuje.

Zbývá tedy jen naděje, že nález bude negativní.

Takže, je naivní doufat v absolutní dokonalost...

Vladimír Cícha - Vancouver



**Nová adresa: 150 King St. W., # 101, P.O. Box 94,
Toronto, Ontario M5H 1J9
E-mail: ivan.znasik@mytravel.ca**

Reliability * Prompt Service * Excellent Price

SPECIAL RATES TO:

*Prague
Bratislava*

*Ostrava
Košice*

Sun Destination

**Call Ivan Znášik
(416) 306-0524**

Seznam dárcůna tiskový fond v roce 2003

ABRHAMOVA M. 15.00
ALÁČ J. 32.00
ABEL M. 15.00
ČS, BAPT. SBOR 100.00
BERTON S. F. 20.00
BOHEMIAN RESTAURANT 65.00
BRODSKÁ ZD. 5.00
BUNDÁLEK E. 50.00
BUTAS ST. 15.00
CÍCHA V. 40.00
ING. ARCH DEJMEK. L. 35.00
FALTÝNEK ALEX 20.00
DR FIC. V. R. 5.00
FORSTL M. 5.00
ING. FRYNTA L. 32.00
GALVÁNEK ŠT. 5.00
DR. GAŠPAR. VL. 15.00
HALBICH N. 5.00
HERZOVÁ E. 10.00
HILBERT SL. 15.00
HNAT M. 26.00
HORCICA E. 5.00
HYNEK J. 3.00
JANODA GL. 5.00
JANOUC K. 10.00
JELINOWICZ M. 10.00
KLOBOUK J. 10.00
KOČI K. 5.00
KOSTÁL ARNOŠT 12.00
KRAJNÝ M. 15.00
JUDR KREJČA J. 5.00
KRTEŇ O. 55.00
KUDAS P. 5.00
KUSKA J. 5.00
KYLAR G. 10.00
LÁT M. 15.00
LEDESKÝ E. 15.00
LEGIERSKI G. 10.00
LEPKA J. 30.00
LEV M. 5.00
LINCZENYI E. 10.00
MAŠTALÝR R. 10.00
MATANOVIC B.M. 15.00
MATĚJOVIC J. 65.00
MĚCHURA K. 22.00
MIHALINA B. 25.00
MRÁZOVÁ H. 8.00
NEUDORFL P. 2.00
NOR J. & J. 12.00
ORŠOVÝ M. 15.00
ORT MI. 15.00
DR PERESSENYI. I. 25.00
PIRKO J. 5.00
POKORNÝ D. 20.00
POLIAK J. 65.00
PROKÚPEK ZD. 15.00
RAKSANY S. 60.00
ROHN BL. 15.00
ROUS FRANK 5.00
RŮŽIČKA K. 5.00
RYDLO D. 5.00
SHIER J. 10.00
SMUTNÝ M. 15.00
SOLC M. 5.00
SPRINGLE V. 5.00
STŘELEČ VL. 35.00
SUCHMA M. 40.00
SYPTÁK I. 32.00
TAUFER J. 5.00
TOMÁNEK E. 25.00
TOMISKA J. 5.00
TUREČEK E. 32.00
VACULÍK-INGEBORG. 10.00
VALEŠ E. S. 100.00
VETIŠKA FR. 15.00
VOBRUBA VL. 5.00
VOK A. 32.00
VONKA J. 5.00
WAGNER I. M. 5.00
ZAVORAL V. 2.00
ZEMAN A. 5.00
ZIEGLER K. 15.00
ZOLLER VL. 5.00
Všem dárcům děkujeme!

SEAT SALE

Nejnižší ceny této sezóny

Early Bird

Zajistěte si svá místa
na palubě
Českých Aerolinií.

Spojte se s vaší cestovní
agenturou.

Další informace:

www.czechairlines.com

Toronto (416) 363-3174

Toll free 800 641-0641

yto@czechairlines.com

Montréal (514) 844-4200

Toll free 800 561-5171

ymq@czechairlines.com



ČSA | 1923 | 2003



1470 Hurontario St. Suite 101
Mississauga, Ontario L5G 3H4

**Letenky do Prahy, Ostravy a Bratislavy
dovolenou v Evropě,
Karibských ostrovech
a vlastní túry**



Volejte Stánu

905/274-2597

Fax: 905/274-2599

E-mail:

royaltravel@on.aibn.com

Landmark Travel Inc.

**Letenky s ČSA, KLM, Alitalia, Air France
Nejlepší možné služby - Lístky doručíme zdarma
Výhodné letenky do New Yorku**

Nabízíme letenky do:

Prahy
Brna
Ostravy
Bratislavy
Košic

Budapešti
Záhřebu
Bukurešti
Bělehradu
Rigy

Madridu
Helsinek
Lyonu
Říma
Milána
Paříže

Ženevy
Lisabonu
Athén
Tunisu
Hong-Kongu
Ria

All fares on IATA Airlines - Some restrictions apply
GST/Transportation taxes and fee extra

719 Yonge Street, Suite 205, Toronto, Ont, M4Y 2R5

Tel.: (416) 962-6110 Fax: (416) 962-5910

www.landmarktravel.ca

NHL
Philadelphia z krize venku
Toronto-Philadelphia 0:4 (0:1, 0:3, 0:0)

Branky: 10. Fedoruk 1 (Amonte, Therien), 30 Handzuš 9 (LeClair, Recchi), 33. Roenick 16 (Ragnarsson, Comrie) přesilovka, 35. Handzuš 10 (Johnsson, Pitkanen). **Střely na branku:** 34:24. **Přesilovky:** 6:6. **Využití:** 0:2. **Diváci:** 19456.

Během dvou dnů dokázala Philadelphia, která se zdála v krizi dvakrát zdolat Toronto Maple Leafs, jenž trpí skutečně rozsáhlou marodkou. V druhém utkání vzájemné série prakticky rozhodlo pět minut v prostřední třetině, kdy Flyers třikrát skórovali, z toho dvě branky si připsal slovenský útočník Michal Handzuš, který byl vyhlášen nejlepším hráčem utkání. Po zápase byl proto obklopen novináři. Zeptali jsme se ho na dojmy z této série:

MH: Pro nás to bylo velmi důležité utkání, protože se nám nedařilo a v posledních čtyřech zápasech jsme prohráli. Zároveň



827A Bloor St. W.
Toronto, ON M6G 1M1

Vám ponúka
cestovanie do celého sveta
Spolahlivo vybavíme
letenky, pozvanie,
poistenie, nájom auta
preklady
Volejte
Annu Zapletalovou
Tel.: (416) 537-7698

Hlídám
české a slovenské děti /1 - 4 let/
ve svém domě (Kipling/Bloor).
Matka tří, zdravotní vzdělání.
Volejte Miriam
(416) 232 9104 - nechte vzkaz.

1403-1

to byl pro nás velký víkend a udělali jsme skvělý výsledek proti nejlepšímu mužstvu v konferenci. Jsme rádi, že se nám to podařilo.

ABE: Mohl bys popsat dvě branky, které jsi vstřelil v tomto utkání - druhou a čtvrtou?

MH: Při druhé jsme dobře forčekovali, všichni útočníci jsme se dotkli puku. Šli jsme před branku a čekali jsme na odražené puky a odrazilo se to ke mně a já měl prázdnou branku. Při čtvrté, šlo o střelu od modré čáry a mne to trefilo do ruky. Bylo to trochu náhodné.

ABE: Při čtvrté brance tě obtěžoval Belfour, jak to bylo nepříjemné?

MH: On hraje vždy tímto způsobem. Takto ale hrají skoro všichni brankáři. Když jdu před branku, očekávám, že to tam nebude lehké. Důležité bylo, že to tam padlo. Pár úderů mne nevytlačí od branky.

ABE: Byla to desátá branka v této sezóně, kolik bys jich chtěl zaznamenat?

MH: Já o tom tolik nepřemýšlím. Důležité je, aby se mužstvu dařilo a abychom vyhrávali a získali Stanley Cup.

Návrat Tomáše Kaberleho
Toronto-NY Islanders 2:0 (1:0, 0:0, 1:0)

Branky: 10. Renberg 7 (Kaberle, Roberts), 58. Roberts 17 (Sundin, Renberg). **Střely na branku:** 21:25. **Přesilovky:** 5:4. **Využití:** 0:0. **Diváci:** 19367.

S napětím se očekával návrat Tomáše Kaberleho, bez něhož obrana Toronta Maple Leafs viditelně strádala. Tomáš Kaberle spolu s Karlem Pilařem dopomohli k tomu, že Belfourovo konto zůstalo čisté. Navíc se Tomáši Kaberlemu podařilo jednou asistovat při důležité první brance. Díky tomu byl také vyhlášen jako nejlepší hráč utkání. Spolehlivě zachytil tentokrát i Edi Belfour. V obraně Islanders nastoupili Roman Hamrlík a Radek Martínek. Hamrlík byl na ledě při prvé

brance, zatímco Martínek při druhé. Připsali si tedy oba po jednom záporném bodu v hodnocení plus/minus. Po zápase jsme se zeptali Tomáše Kaberleho, jak se cítil při tomto návratu

TK: Určitě jsem se na zápas těšil. Jestliže nehraji, tak se necítím nejlépe, obzvláště když pozoruji spoluhráče na ledě. Nejhorší na tom bylo, že přišla dvě zranění krátce za sebou. Jsem rád, že se teď cítím lépe a doufám, že budu hrát až do konce sezóny.



Tomáš Kaberle v souboji s Ashamem

ABE: Jak bys zhodnotil tento zápas?

TK: Byl to těžký zápas, protože jsme v poslední době nevyhrávali. Začali jsme jednoduše, což na Islanders platí. Nebyl to krásný hokej, žádné velké nahrávky. Důležité je, že jsme vyhráli 2:0. Čekali jsme na chybu. Jedna se stala v první třetině a druhá v závěru. Dobře zachytil Edi Belfour a vůbec celé mužstvo zahrálo dobře.

ABE: Překvapilo tě, že jsi byl vyhlášen nejlepším hráčem utkání?

TK: Jsem rád, že jsem byl jedním ze tří nejlepších hráčů. Není to však důležité, důležité jsou body na konci utkání.

ABE: Zaznamenal jsi jednu asistenci, mohl bys to popsat?

TK: Měli jsme výhodu, protože mělo následovat vyloučení jednoho z hráčů Islanders. Nechtěl jsem, abychom ztratili pásmo. Věděl jsem, že když to zkazím, tak že rozhodčí zapíská a viděl jsem před brankou Renberga, tak jsem mu poslal puk a on dal gól. Určitě mě to povzbudilo.

Aleš Březina

Česká hokejová extraliga

40. kolo: Vsetín-Kladno 2:1, Třinec-Slavia 3:1, Litvínov-Znojmo 2:4, Budějovice-Zlín 2:1, Pardubice-Plzeň 2:1, Liberec-Vítkovice 3:0, Sparta-K. Vary 1:1.
41. kolo: Slavia-Liberec 5:2, Vítkovice-Budějovice 6:2, Zlín-Pardubice 6:1, K. Vary-Litvínov 6:3, Plzeň-Třinec 4:1, Znojmo-Vsetín 2:3 po prodl., Kladno-Sparta 2:3 po prodl.
42. kolo: Vsetín-Sparta 2:1, Třinec-K. Vary 3:0, Budějovice-Plzeň 3:3, Litvínov-Vítkovice 1:1, Pardubice-Kladno 7:0, Liberec-Znojmo 1:3, Slavia-Zlín 2:3 po prodl.
45. kolo (předehrávka): Sparta-Pardubice 0:3.

Tabulka			
1. Pardubice	43	147:84	93
2. Zlín	42	122:102	72
3. Znojmo	42	111:101	71
4. Slavia	42	126:99	69
5. Sparta	43	119:106	68
6. Vítkovice	42	118:107	64
7.Třinec	42	117:116	64
8. Kladno	42	80:112	54
9. K. Vary	42	93:107	53
10. Vsetín	42	90:96	52
11. Litvínov	42	105:123	52
12. Liberec	42	96:115	51
13. Plzeň	42	105:117	50
14. Budějovice	42	85:129	40

Slovenská hokejová extraliga

41. kolo: L. Mikuláš-Nitra 5:3, Skalica-Trenčín 2:0, Slovan-Poprad 3:3, Košice-Zvolen 3:3, Martin-Žilina 1:3.
42. kolo: Nitra-Žilina 2:2, Zvolen-Martin 7:0, Poprad-Košice 2:0, L. Mikuláš-Skalica 4:1, Trenčín-Slovan 4:2.
43. kolo: Skalica-Nitra 4:2, Slovan-L. Mikuláš 5:2, Košice-Trenčín 3:2, Martin-Poprad 5:1, Žilina-Zvolen 1:2.
44. kolo: Nitra-Zvolen 3:5, Poprad-Žilina 3:1, Trenčín-Martin 4:1, L. Mikuláš-Košice 1:1, Skalica-Slovan 1:1.

Tabulka			
1.Trenčín	44	142:71	99
2. Slovan	44	150:91	85
3. Zvolen	44	153:106	81
4. Košice	44	126:93	72
5 Žilina	44	98:97	56
6. Skalica	44	108:115	54
7. L. Mikuláš	44	97:115	51
8. Nitra	44	93:165	43
9. Poprad	44	86:140	39
10. Martin	44	95:155	36

Nabízím zařízený pokoj v moderním kondominiu v Etobicoke; přímý spoj TTC na Kipling, blízko dálnic 427 a 401.

K dispozici telefon, internet, bazén a posilovna. 400 dolarů měsíčně. Tel. : 416/858-2884.

1401-02

Naši v NHL											
1	Lang	Č	Was	50	23	35	58				
2	Hossa Marian	S	Ott	48	23	32	55				
3	Hejduk	Č	Col	49	24	24	48				
4	Jágr	Č	NYR	48	17	31	48				
5	Nagy	S	Pho	45	21	23	44				
6	Demitra	S	Stl	43	17	26	43				
7	Pálffy	S	L.A.	35	16	25	41				
8	Eliáš	Č	NJD	48	17	21	38				
9	Havlát	Č	Ott	39	15	22	37				
10	Bonk	Č	Ott	47	11	24	35				
11	Ručinský	Č	NYR	50	11	22	33				
12	Holík	Č	NYR	50	12	20	32				
13	Handzuš	S	Phi	51	11	21	32				
14	Dvořák	Č	Edm	50	9	22	31				
15	Zedník	S	Mon	49	18	12	30				
16	Sýkora	Č	Ana	50	15	15	30				
17	Výborný	Č	Cob	49	13	17	30				
18	Bondra	S	Was	45	17	12	29				
19	Šatan	S	Buf	51	17	11	28				
20	Prospal	Č	Ana	50	12	16	28				
21	Židlický	Č	Nas	50	9	19	28				
22	Chára	S	Ott	49	11	16	27				
23	Erat	Č	Nas	46	10	17	27				
24	Hemsky	Č	Edm	49	10	16	26				
25	Kaberle F.	Č	Atl	48	2	23	25				
26	Vašíček	Č	Car	50	13	11	24				
27	Nedvěd	Č	NYR	49	12	12	24				
28	Straka	Č	Pit	40	10	13	23				
29	Radivojevič	S	Pho	48	9	14	23				
30	Višnovský	S	L.A.	43	6	17	23				
31	Orszagh	S	Nas	50	11	11	22				
32	Štefan	Č	Atl	51	7	15	22				
33	Petrovický	S	Atl	48	14	7	21				
34	Hrdina	Č	Pho	37	8	13	21				
35	Stümpel	S	L.A.	35	4	17	21				
36	Modrý	Č	L.A.	49	4	17	21				
37	Bulis	Č	Mon	50	10	9	19				
38	Kuba	Č	Min	51	5	14	19				
39	Kraft	Č	Pit	35	10	7	17				
40	Suchý	S	Pho	48	6	11	17				
41	Kubina	Č	T.B.	48	8	8	16				
42	Reichel	Č	Tor	37	4	12	16				
43	Hlaváč	Č	NYR	45	4	12	16				
44	Kaberle T.	Č	Tor	40	2	14	16				
45	Kotalík	Č	Buf	50	10	5	15				
46	Vrbata	Č	Car	49	8	7	15				
47	Surový	S	Pit	30	7	8	15				
48	Hamrlík	Č	NYI	48	1	14	15				
49	Čajánek	Č	Stl	36	6	7	13				
50	Gáborik	S	Min	37	5	8	13				
51	Škoula	Č	Col	47	2	11	13				
52	Rachůnek	Č	Ott	44	1	12	13				
53	Trnka	Č	Fla	42	3	9	12				
54	Šlégr	Č	Bos	20	4	7	11				
55	Štrbák	S	Pit	32	4	7	11				
56	Fischer	Č	Det	51	1	10	11				
57	Varada	Č	Ott	29	5	5	10				
58	Špaček	Č	Cob	25	0	10	10				
59	Kolník	S	Fla	22	6	3	9				
60	Klesla	Č	Cob	31	1	8	9				
61	Somik	S	Phi	32	3	5	8				
62	Pilař	Č	Tor	31	1	7	8				
63	Malík	Č	Van	48	1	7	8				
64	Martínek	Č	NYI	35	3	3	6				
65	Krajíček	Č	Fla	10	1	5	6				
66	Cibák	S	T.B.	31	1	5	6				
67	Grošek	Č	Bos	31	3	2	5				
68	Majeský	S	Atl	33	3	2	5				
69	Sejna	S	Stl	18	2	2	4				
70	Brendl	Č	Car	7	1	3	4				
71	Mezei	S	Fla	22	0	4	4				
72	Hudler	Č	Det	12	1	2	3				
73	Nedorost A.	S	Cob	9	2	0	2				
74	Blatný	Č	ATL	14	2	0	2				
75	Bartovič	S	Buf	3	1	1	2				
76	Čierník	S	Was	7	1	1	2				
77	Bednář	Č	Fla	13	1	1	2				
78	Hossa Marcel	S	Mon	15	1	1	2				
79	Nedorost V.	Č	Fla	15	1	1	2				
80	Schnabel	Č	Nas	14	0	2	2				
81	#Melichar	Č	Pit	50	0	2	2				
82	Michálek M.	Č	S.J.	2	1	0	1				
83	Piros	Č	Atl	14	0	1	1				
84	Klouček	Č	Atl	19	0	1	1				
85	Kudroč	S	Fla	1	0	0	0				
86	Pivko	Č	Nas	1	0	0	0				
87	Balej	S	Mtl	2	0	0	0				
88	Svatoš	S	Col	2	0	0	0				
89	Kutlák	Č	Bos	2	0	0	0				
90	Žižka	Č	L.A.	2	0	0	0				
91	Plekanec	Č	Mon	2	0	0	0				
92	Michalek Z.	Č	Min	5	0	0	0				
93	Bícek	S	NJD	7	0	0	0				
94	Huml	Č	Bos	7	0	0	0				
95	Svoboda	Č	Car	17	0	0	0				

Brankáři v NHL									
1	Prusek	Ott	16	883	28	380	92,63	1,90	Č
2	Čechmánek	L.A.	36	2020	74	847	91,26	2,19	Č
3	Hašek	Det	14	817	30	324	90,74	2,20	Č
4	Vokoun	Nas	44	2515	102	1171	91,28	2,43	Č
5	Turek	Cal	8	437	21	204	89,71	2,88	Č
6	Staňa	Was	6	211	11	100	89,00	3,12	S
7	Hnilička	L.A.	2	80	5	42	88,10	3,75	Č
Počet zápasů, počet minut, inkasované branky, střel na branku, procento úspěšnosti, průměr na zápas.									